

L'Écho de Maskinongé

Vol. 86, no 46 • Samedi 15 septembre 2007 • www.lechodemaskinongé.com • 12 500 exemplaires

9 con
transcontinental

PONTIAC G5 2007 SE-4 PORTES
199\$ /mois*
LOCATION 48 MOIS
Comptant: 1 584\$
233\$/mois 0\$ comptant
*Taxes en sus
PONTIAC Louiseville Automobile BUICK
www.louisevilleauto.com
Louiseville • 819 228-2711 • 1-800-760-2711



ARTS ET SPECTACLES

Finaliste au Gala Révélation 2007

La jeune Rachel Coutu, 10 ans, d'Yamachiche est parmi les finalistes de la classe 8 à 12 ans du Gala Révélation 2007 qui aura lieu les 29 et 30 septembre, au Théâtre Saint-Denis de Montréal, en danse.

Page 9



ACTUALITÉS

Saison occupée

La nouvelle saison de la Chambre de commerce et d'industrie de la MRC de Maskinongé a été lancée à la Brasserie L'ami de Louiseville. Une saison fort occupée, chargée, prometteuse.

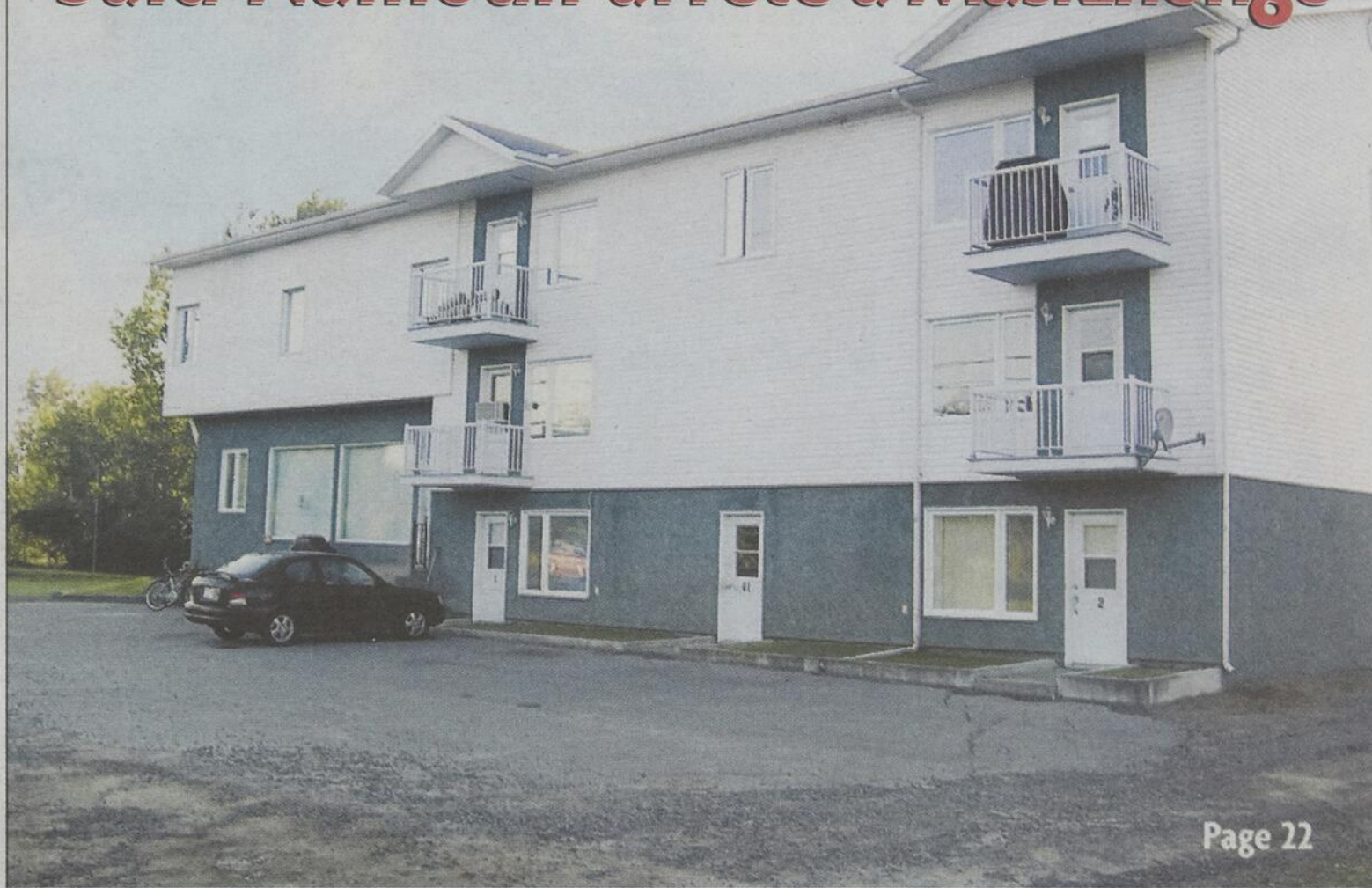
Page 5

ANNONCES CLASSÉES



1.866.637.5236
Merkado

Présumé terroriste d'Al-Quaïda, Said Namouh arrêté à Maskinongé



Page 22

Mme Dorina Chiasson Giguère est centenaire

Elle a travaillé au commerce J.A. Giguère et fils de Louiseville jusqu'à l'âge de 92 ans

> Jean-Paul Plante

jean-paul.plante@transcontinental.ca

Le 9 septembre dernier, 75 personnes se sont réunies pour célébrer les 100 ans de Mme Dorina Chiasson Giguère de Louiseville, à l'Auberge du Pétilant.

Native de l'île de La Mègue au Nouveau-Brunswick, elle est arrivée à Montréal à l'âge de 24 ans pour y travailler et neuf (9) ans plus tard elle rejoint son frère Elzéar à Louiseville pour l'aider à son garage. C'est ainsi qu'elle a rencontré le propriétaire du magasin voisin, M. Laurent Giguère, qu'elle a épousé en 1942 et a adopté sous son aile maternelle ses quatre (4) filles: Lise, Renée, Odette et Esther, nées du premier mariage de M. Giguère. Puis sont nés Martial et Laurence.

En ce jour de son 100e anniversaire de naissance, Mme Giguère a eu plusieurs surprises qui l'ont enchantée les unes autant que les autres. La première a été de passer quelques jours avec sa fille, Esther, qu'elle n'avait pas revue depuis 10 ans, étant trop éloignée. Comme Mme Giguère a l'esprit de famille très développé, elle a connu un grand moment de bonheur de voir tous ses enfants réunis. En plus, à l'exception d'une petite-fille, tous ses petits-enfants et arrière-petits-enfants étaient de la fête. Également, lui ont fait la surprise d'être présentes, quatre (4) nièces venues expressément du Nouveau-Brunswick pour lui rendre hommage.



Mme Dorina Chiasson Giguère a eu 100 ans le 10 septembre dernier. Photo, Jean-Paul Plante

> Suite à la page 6



Midi à 14h

L'HEURE JUSTE

106,9 fm

Le FM parlé de la Mauricie et du Centre-du-Québec

EM2047230



Patrick Morin

LE CENTRE DE LA RÉNOVATION

Des gens constructifs

On se prépare pour l'automne!

Trousse de fermeture pour piscine

0724829

• Facilite l'ouverture de votre piscine au printemps

INCLUANT:

- 1 L de liquide hivernal
- 680 g de poudre hivernale à débit graduel
- 1 anneau de flottaison

4⁹⁸



10\$ de rabais*

* À l'achat d'un gallon Sico Design à prix régulier.

Sico Shantung, Cachemire, Chamois latex 100 % acrylique, intérieur 3,78 L

- Blanc et couleurs
- 171551*4
- Fini design avec lustre soyeux
- Super lavable
- Idéale pour la cuisine, la salle de bain, la chambre des enfants, le passage et la salle de jeux
- 171151*4
- Fini design sans lustre
- Lavable
- Idéale pour le salon, la salle à manger, la chambre à coucher et les plafonds
- 171251*4
- Fini design avec lustre atténué
- Très lavable
- Idéale pour la cuisine et la salle de bain



Abri d'auto

- Plus haut pour mini-fourgonnette
- Toile en polyéthylène tissée enduite de 1 millième de polyéthylène à basse densité
- Extérieur enduit d'un film de polyéthylène de 2 millièmes pour une meilleure protection, imperméabilité
- Protection ultra violet E.V.S. (garde la souplesse par temps froid)
- Structure entièrement galvanisée
- Garantie contre défaut de fabrication
- Fenêtre: 1 an • Toile: 2 ans • Structure: 5 ans

5639001
11 pi X 16 pi X 6 pi 6 po

218\$

Autres grandeurs disponibles.

Qualité Supérieure



5639008
Modèle Jaguar
12 pi X 16 pi X 6 pi 6 po

FINANCEMENT
25⁰² /mois
(12 mois)* taxes en sus ou 278 \$
PAIEMENTS ÉGAUX

*Conditions du programme de financement en magasin

Rien à payer avant 3 mois



000-0000-000000000
ANDRÉ LECONSTRUCTEUR

*Détails en succursales

Voyez notre circulaire en cours

Louiseville

730, boul. St-Laurent Est
819 228-4600

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 8h à 17h30
Jeudi, Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 17h

Berthierville

1020, av. Gilles-Villeneuve
450 836-6288

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 8h à 18h
Jeudi, Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 16h

Lavaltrie

260, rue St-Antoine
450 586-2222

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 8h à 18h
Jeudi, Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 17h
Dimanche 9h à 17h



EM2040345

Actualités

www.lechodemaskinonge.com L'Écho de Maskinongé Le 15 septembre 2007 Page 3

Dans l'actualité

Une année pleine de promesse à la Chambre de la MRC maskinongoise5
Rachel Coutu, jeune Yamachichoise à la finale du Gala Révélation9

RESTAURANT
LA BELLE PROVINCE
LOUISEVILLE

821, boul. St-Laurent Est, Louiseville

TRIO # 1

4⁹⁹

EM2041887

« On veut faire une belle rue commerciale »

La revitalisation du centre-ville dans la mire du maire Richard

> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

« Quand tu arrives aux lumières, et que tu vois la rue Saint-Laurent, c'est impressionnant. Les visiteurs le remarquent et nous le mentionnent. Nous avons une belle entrée (Est en Ouest) et il faut absolument protéger celle-ci. »

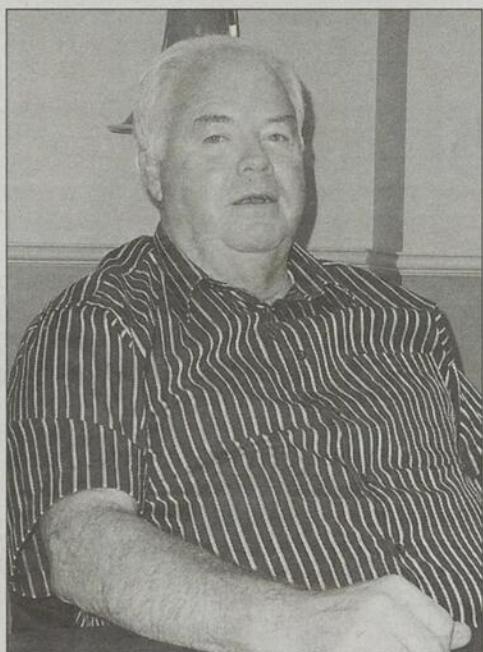
Le maire Guy Richard et d'avis que des feux de circulation, angle Saint-Laurent et Notre-Dame, jusqu'à la maison de M. Michel Saint-Louis, côté nord; et de Mme Laurent Giguère, côté sud, il n'y a pas beaucoup de municipalités qui offrent pareil coup d'œil. « C'est beau, accueillant, invitant. Il faut protéger ce secteur. L'église, l'auberge L'Épicurium, l'Hôtel de Ville, la Maison du Commis-Voyageur, voilà un ensemble à conserver et à mettre en valeur », ajoute le maire.

Revitaliser le centre-ville

Si M. Richard est d'avis que le secteur cité plus haut est à conserver et à protéger, il est d'opinion que le centre-ville, dans son ensemble, mérite d'être revitalisé, en concertation avec les commerçants.

La récente visite effectuée à Saint-Raymond-de-Portneuf et à Donnacona n'a pas été sans laisser de bonnes idées dans la tête des participants à ce voyage de découvertes réalisé en collaboration avec la SADC de la MRC de Maskinongé et le Comité de revitalisation du centre-ville de Louiseville. Le maire était de ce voyage et il en a gardé un bon souvenir, de belles images.

« La ville, selon ses moyens, va supporter tout projet de revitalisation, d'embellisse-



Le centre-ville de Louiseville tient beaucoup à cœur au maire Guy Richard et aux membres de son conseil Photo, Jean-Paul Plante

ment, de son centre-ville. Déjà, de belles améliorations ont été apportées. Il citait en exemple la maison voisine du restaurant Subway de Louiseville, acquise par un M. Bourassa, qui l'a rénoverée et lui a donné un cachet fort intéressant. « Il a fait un superbe travail », mentionne le maire.

Et au centre-ville, d'ajouter M. Richard, la Maison du Commis-Voyageur semble vouée à un bel avenir. « Nous avons confiance au succès de cette maison car les personnes

impliquées dans le projet sont compétentes et sauront valoriser à sa juste valeur cette maison où la culture sera bien en évidence », dit le maire.

Finalement, dans la « marmite » du conseil, il y a le projet de faire déboucher la rue Pierre-Laporte jusqu'à la rue Saint-Ubalde. « Ce serait une belle façon de s'assurer une route de contournement en cas d'éboulis », précise M. Richard.

Comme on peut le voir, le maire, certes, et tous les membres de son conseil ont des idées plein la tête pour améliorer le centre-ville de Louiseville, le rendre agréable et accueillant aux Louisevillois et aux visiteurs.

Le maire Richard est des plus optimistes d'y arriver et la ville, selon son budget, apportera le support nécessaire pour la réalisation de travaux visant à mettre en valeur le cœur de son activité commerciale.

Journée famille de l'ADQ Mauricie à la ferme du député Jean Damphousse

Les membres de la Famille de l'Action démocratique du Québec, secteur Mauricie, participeront à une journée bien spéciale le dimanche 16 septembre, soit une « Journée famille », de 11h à 16h, à la ferme de M. Jean Damphousse, député adéquate de Maskinongé, au 308, Petit-Bois, à Maskinongé.

Outre les membres des sympathisants de l'ADQ et leur famille qui seront sur place pour échanger entre eux, les députés Sébastien Proulx (Trois-Rivières), Pierre-Michel Auger (Champlain), Robert Deschamps (Saint-Maurice) et Éric Dorion (Nicolet-Yamaska) participeront à cette journée. Ils seront tous accueillis par leur confrère de Maskinongé, M. Damphousse.

Somme toute, beaucoup de plaisir en perspective lors de cette journée où la fraternité adéquate sera à l'honneur.



M. Jean Damphousse
Député de Maskinongé à l'Assemblée nationale

Restaurant

Les meilleures **Frites Maison** au monde!

- Brochettes
- Steak
- Poulet
- Pizzas européennes
- Côtes levées
- Variété de club sandwich

Sous-marin

7 pouces

- Poulet grillé • Steak • Viande fumée
- Jambon • Saucisses italiennes
- Le Baptiste

Vaste choix de

TABLES D'HÔTE

en tout temps

MENU DU JOUR

Dégustez un bon

SMOKED MEAT

805, boul. St-Laurent Est, Louiseville • 819 228-9446

Amateurs de motos, motoneiges, V.T.T.

Boutique de vêtements

Maintenant à Louiseville pour vous habiller de la tête aux pieds

Nouveautés 2008! Surveillez nouveaux arrivages chaque semaine

Disponibles chez votre concessionnaire:

Clément Motos

www.clementmoto.com

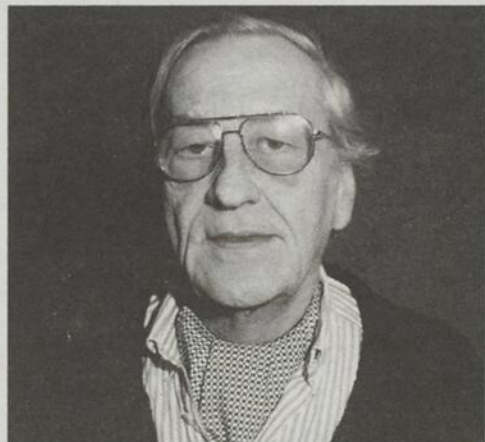
630, Grande-Carrière, Louiseville • 819 228-5267 / 1-866-948-5267

Décès de M. Julien Plouffe La question du net

Maire de Saint-Barnabé-Nord de 1995 à 2002

> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

Maire de la municipalité de Saint-Barnabé-Nord de 1995 à 2002, M. Julien Plouffe est décédé le 31 août dernier, à l'âge de 77 ans, au pavillon Sainte-Marie du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières (CHRTR).



M. Julien Plouffe

M. Plouffe avait été avocat chez Bell Canada pendant 22 ans avant de prendre sa retraite et d'occuper le poste de maire de Saint-Barnabé-Nord.

Le lundi 10 septembre, des prières à son intention ont été portées à 16h, en l'église de Saint-Barnabé.

Achetez-vous le livre sur les mémoires de Bryan Mulroney?



OUI

NON

Participez à ce sondage-maison en visitant lechodemaskinonge.com

Voici les résultats de la dernière question
Les canotiers qui participent à la Classique de canots sur le Saint-Maurice devraient-ils porter un gilet ou une ceinture de survie?

OUI		79%
NON		21%

Ce sondage n'a pas de valeur scientifique

ÉLECTIONS SCOLAIRES DU 4 NOVEMBRE

L'ÉDUCATION MÉRITE TOUT NOTRE ENGAGEMENT



Parce que l'avenir de nos enfants et de notre communauté nous tient à cœur, nous avons un jour posé un geste concret. Celui de nous présenter comme commissaires.

En tant qu'élus scolaires, nous avons une voix pour améliorer constamment le réseau des écoles publiques du Québec et servir avec passion les intérêts des écoles et centres de formation professionnelle et d'éducation des adultes de nos commissions scolaires.

Ensemble, nous administrons :

- un budget annuel de plus de 9 milliards de dollars;
- plus de 150 000 employés;
- 2 400 écoles ainsi que 400 centres de formation professionnelle et d'éducation des adultes;
- un service de transport scolaire comptant 10 000 autobus et berlines et transportant quelque 575 000 élèves sur plus de 1 000 000 de kilomètres chaque jour;
- les services offerts à plus de 1 180 000 élèves du préscolaire, du primaire, du secondaire, de la formation professionnelle et de la formation des adultes.

Avec des coûts de gestion parmi les plus bas pour une administration publique et des élèves qui se classent dans les premiers des pays de l'OCDE, nous sommes fiers de notre engagement.



La Fédération des commissions scolaires du Québec

Sommaire



3 > Actualités

- Année fort achalandée à la Chambre de Commerce de la MRC de Maskinongé 5
- Une jeune Yamachichoise au Gala Révélation à Montréal 9

23 > Sports

17 > Annonces classées

SITE WEB

www.lechodemaskinonge.com

Toutes les annonces classées
Les avis de décès quotidiens
Consultez l'appel à tous

L'Écho de Maskinongé

Louiseville : 43, Saint-Louis JSV 2C7
Tél. : 819 228-5532 Téléc. : 819 228-9379
Annonces classées : 1-866-666-3246
www.lechodemaskinonge.com

Éditeur (intérim) : Éric Maltais
Agent de bureau : Christiane Gélinas
Rédacteur en chef : Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

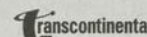
Conseillers publicitaires : Line Plante,
Janie St-Yves
Coordonnatrice aux ventes : Diane Béland

Directeur régional (district Mauricie):
Michel Matteau
Atelier : Publi-Production
Danielle Devault, directrice

Impression :
T.R. Offset
1850, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières
Distribution : Distribution Transcontinental inc.
Division Publi-Sac Mauricie
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Vice-président principal : Marc-Noël Ouellette
www.medias-transcontinental.com

DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC : 12 353 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 12 500 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes - Envois de publications canadiennes. Contrat de vente de produit no 40005266. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le Journal L'Écho de Maskinongé ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Journal L'Écho de Maskinongé sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.



La Chambre de la MRC Maskinongé lance sa nouvelle saison

Une très bonne participation à la Brassette L'ami de Louiseville

> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

La nouvelle saison de la Chambre de commerce et d'industrie de la MRC de Maskinongé a été lancée le 5 septembre dernier, lors d'un 5 à 7 tenu à la Brassette L'ami de Louiseville. Une excellente participation a été notée par le bureau de direction de l'organisme.

Le directeur général de l'organisme, M. Marc H. Plante a fait connaître les prochaines activités de la chambre, soit une conférence sur le réseautage, le 13 septembre, de 11h à 13h, à La Porte de la Mauricie, une visite industrielle chez Matériaux Spécialisés Louiseville, à 17h, le 26 septembre, un déjeuner conférence, le 17 octobre, de 7h à 9h30, à La Porte de la Mauricie, avec M. Jean-Sébastien Trudel, le traditionnel Banquet des Saveurs, le 9 novembre, à la Salle de la Nouvelle-France de l'Auberge Le Baluchon, une activité avec l'UPA de la Mauricie le 21 novembre, à 18h, à la microbrasserie Nouvelle-France de Saint-Alexis-des-Monts et un souper tournant sous forme d'un 5 à 7, le 19 décembre, au Bar La Terrasse de Louiseville.

Pour toutes ces activités, on peut réserver en appelant au bureau de la Chambre, au 819 228-8582 ou par télécopieur au 819 228-8989.

Décrochage scolaire

À nouveau cette année, la Chambre de commerce et d'industrie de la MRC de



Mme Carole Nicole du projet « Persévérance scolaire » est encadrée du président de la Chambre de commerce et d'industrie de la MRC de Maskinongé, M. Patrick Lessard, à gauche; et du directeur général de l'organisme, M. Marc H. Plante. Photo, Jean-Paul Plante

Maskinongé s'implique dans le programme « Persévérance scolaire » qui a pour but d'encourager les jeunes du secondaire dans la poursuite de leurs études mais également à les sensibiliser à l'importance de la persévérance scolaire et à l'obtention d'un premier diplôme.

Après une première année d'implantation, le projet a rejoint 1 168 élèves en Mauricie, dont 162 sur le territoire desservi par la

Chambre de la MRC de la MRC de Maskinongé.

Mme Carole Nicole de la commission scolaire du Chemin-du-Roy a donné les grandes lignes de cet important projet et les résultats de sa première année d'existence.

Le moins que l'on puisse dire est que la Chambre que préside M. Patrick Lessard est fort active et offre une programmation tout à fait intéressante pour la saison 2007-2008.

C H 2 O
LA SOURCE • 103,1 FM • 104,9 FM
Ne manquez pas notre
bingo les samedis
dès 9 h
sur nos ondes.

Vous aimez chanter ?
Joignez le Chœur
Manereuil !

Si vous aimez chanter et que vous joindre à un groupe vocal vous intéresserait: voici une occasion en or qui s'offre à vous.

Le Chœur Manereuil de Louiseville est à la recherche de personnes qui pourraient se joindre à la chorale que dirige M. Marc-André Beaulieu, une chorale dont la renommée n'est plus à faire dans la région (et hors région).

Si cette belle aventure vous intéresse ou si vous désirez en savoir davantage sur le déroulement des activités du Chœur Manereuil, rien de plus simple. Il suffit de communiquer avec M. Beaulieu au 819 228-4286 ou encore vous présenter à la sacristie de l'église de Louiseville, le mercredi soir, à 19h30, pour la pratique.

Aucune connaissance musicale n'est requise. Toutes et tous sont cordialement bienvenus.

Mentionnons que la direction du Chœur Manereuil est formée de M. André Lavaute, président; Mme Alma Gerbeau, vice-présidente; Mme Colombe M. Lefebvre, trésorière; et M. Robert Séguin, conseiller.

On vous attend ! De beaux moments à vivre avec un groupe qui a la musique au cœur et dans l'âme. (J.-P.P.)

Pour vous aider à démarrer votre entreprise Mesure de soutien au travail autonome

Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

Les mini-roulottes La Bulle: pour répondre aux besoins d'aujourd'hui

Depuis mai dernier, une nouvelle entreprise de Maskinongé, Houle Récréatif, est en opération au 92, Boulevard Est. On y fabrique des mini-roulottes légères, dont le poids varie entre 500 et 950 livres. MM. Claude et Guillaume Houle, le père et le fils, en sont les propriétaires.

Quatre différents modèles de mini-roulottes sont offerts. Pourquoi ce genre d'entreprise ? « Pour répondre aux besoins du marché. Les véhicules sont plus petits de nos jours, les coûts de l'essence sont importants. Il faut donc adapter les roulottes à ces phénomènes et c'est pourquoi nous avons décidé d'y aller dans les mini-roulottes qui sont fabriquées avec une structure d'aluminium et recouvertes d'aluminium ou de fibre de verre, au choix du client. De plus, avec une mini-roulotte, il est plus facile de trouver de la place sur les terrains de camping », précise le jeune Guillaume Houle, 21 ans, qui possède déjà une bonne expérience dans la vente de véhicules récréatifs, malgré son jeune âge.

Les mini-roulottes ont des dimensions qui vont de 4 pieds à 13 pieds de longueur. Le modèle 450 sert de porte-bagages pour auto et moto; le modèle 700 convient aux motos tandis que les modèles 800 et 1200 sont fabriqués pour être remorqués par une automobile. Tous les modèles (sauf le porte-bagages) peuvent coucher deux personnes en tout confort.

Dans les plus gros modèles, on retrouve un réfrigérateur au gaz propane, des armoires de rangement, une toilette chimique, un divan-lit et une table pour l'intérieur et l'extérieur.

Les prix varient entre 2 500 \$ et 8 900 \$.

Confectionnées avec grand soin pour une utilisation entre six et huit mois, bien isolées, les mini-roulottes « La Bulle », car c'est le nom qu'on leur donne, répondent parfaitement aux besoins des voyageurs et campeurs. Tout est fabriqué à partir de l'usine de Maskinongé, de A à Z.

Guillaume Houle a pu profiter de la mesure de Soutien au travail autonome (STA) d'Emploi Québec — Centre d'emplois de Louiseville et coordonnée par le CLD de la MRC de Maskinongé pour démarrer son entreprise. « Cette aide financière d'une durée de 26 semaines représente un tracas de moins pour moi. Au bout de ces 26 semaines, on réévalue le projet et il peut être prolongé jusqu'à 52 semaines. Cela me permet de réinvestir le salaire que j'aurais pu prendre dans la compagnie afin d'assurer la progression de l'entreprise. C'est une véritable bouffée d'air frais », de dire le jeune homme.

Bref, ne vous surprenez pas si vous voyez passer une moto ou une auto « suivie » d'une mini-roulotte sur laquelle vous pourrez lire « La Bulle ». C'est un concept voué à un bel avenir et c'est pourquoi le jeune Guillaume Houle y consacre beaucoup de travail, d'énergie... et d'espoir.



Guillaume Houle entre deux des modèles de « La Bulle » qu'il fabrique avec son père, Claude. Photo, Jean-Paul Plante

LA BULLE
Houle Récréatif
Fabricant de
mini-roulotte légère
• Différents modèles disponibles
Claude et Guillaume Houle
92, Boulevard Est
Maskinongé, Qc
J0K 1N0
Téléphone et
télécopieur
819.227.3543
Cellulaire
819.699.2931

CLD
CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT
DE LA MRC DE MASKINONGÉ

Téléphone : 819 228-2744
information@cld-maskinonge.qc.ca
www.cld-maskinonge.qc.ca

Vous êtes une personne sans emploi
qui veut lancer son entreprise?

Faites affaires avec nous, nous pouvons vous aider à bien démarrer!

Emploi
Québec
Mauricie

Téléphone : 819-228-9465
www.emploi-quebec.net

AUTOMOBILES RENE MICHAUD
30 VÉHICULES EN INVENTAIRE
ACHAT ET VENTE DE VÉHICULES
 non accidentés
PRIX PAR SEMAINE / O\$ COMPTANT + TAXES

05 Wave	53 000 km	42 \$/sem.	ou	8790 \$
03 Elantra VE	68 000 km	39 \$/sem.	ou	7990 \$
03 Protégé 5	53 000 km	51 \$/sem.	ou	10 790 \$
03 Caravan SE	67 000 km	51 \$/sem.	ou	10 690 \$
03 Cavalier	68 000 km	31 \$/sem.	ou	6380 \$
02 Kia Rio	62 000 km	30 \$/sem.	ou	5990 \$
02 Echo	124 000 km	31 \$/sem.	ou	6250 \$

ANTIROUILLE
 qui ne coule pas
Un seul prix (auto) 40\$
 taxes incluses

71, rue de la Fabrique, Saint-Léon (819) 228-2172
 (voisin du cimetière) www.automichaud.com
 Aussi 2e emplacement, voisin du Pétro-T à St-Léon

AVIS DE CONVOCATION

Convocation à une séance publique d'information et à l'assemblée générale annuelle de la Maison de Jeunes L'Éveil jeunesse de Louiseville.

Séance publique d'information à 18 h 30, suivie de l'assemblée générale annuelle à 19 h, le lundi 24 septembre 2007.

AU 120, DE LA MENNAIS LOUISEVILLE

-Suite de la page 1

À ces gens se sont ajoutés des cousines, des neveux et nièces, des amis et des employés du magasin J.A. Giguère & fils avec qui elle a travaillé jusqu'à l'âge de 92 ans.

Pour elle, sa journée a très bien commencé. Comme elle a toujours été une grande pratiquante catholique en assistant à la messe tous les jours jusqu'à l'âge de 93 ans, un prêtre, ami de la famille, est venu chanter une messe dans sa maison, spécialement pour elle, quelques instants avant de se rendre à la fête préparée en son honneur. Elle nous a confié que c'était le plus beau cadeau qu'elle pouvait avoir pour ses 100 ans et qu'elle pensait jamais connaître un moment si intense de bonheur accompagné de prières et de l'Ave Maria et surtout, vécu dans sa maison pour ses 100 ans.

Puis la fête a commencé. Elle a été accueillie par tous les invités dans un tonnerre d'applaudissements. Elle a reçu en gage d'admiration des cartes et/ou des fleurs, des vœux plus que symboliques et surtout, la présence de tous ses gens qui s'étaient déplacés pour elle.

Après une bonne coupe de vin et un copieux repas, on lui a rendu hommage en soulignant tout particulièrement les moments forts de sa vie et les qualités de Mme Giguère.

Pour n'en énumérer que quelques uns: son accueil chaleureux, son ardeur au travail, sa rapidité d'exécution, son grand dévouement, son esprit charitable, son courage et sa détermination, ses conseils prodigués dans le respect et sa joie de vivre.

Après l'hommage que lui a rendu son fils Martial, cette grande dame de Louiseville s'est vu remettre, par sa fille Laurence, une gerbe de fleurs et une très grande carte que tous les invités avaient signée. Quel beau souvenir pour elle!

Tout au long de la fête, les invités pouvaient se rendre au petit salon pour admirer



La centenaire pose avec ses enfants. À l'avant, Esther et Laurence. Derrière: Renée, Lise, Martial et Odette. Photo, Jean-Paul Plante

les quelque 50 photos exposées présentant Mme Dorina à toutes les étapes de sa vie. Également un diaporama animé pouvait être visionné. Tout ce beau travail a été préparé par une de ses petite-fille, soit Renée-Claude Giguère, la fille de Martial.

Une surprise lui était réservée dans l'après-midi. Elle a eu droit à la visite de M. Jean Damphousse, député au provincial, qui lui a remis les vœux du lieutenant-gouverneur du Québec, M. Pierre Duchesnes; de M. Mario Dumont, chef de l'opposition; et de M. Jean Charest, premier ministre du Québec; ainsi que les vœux personnels de M. Damphousse qui se rappelait comme tant d'autres, l'avoir vue au magasin J.A. Giguère, assise sur son petit banc, le dos bien droit, à l'entrée de la papeterie. Elle s'est dite très honorée des magnifiques messages que ces gens ont pris la peine de lui envoyer.

Une cousine et une nièce lui ont interprété des chansons de circonstances et à l'arrivée du gâteau de la centenaire, tout le monde a entonné la célèbre: Mme Dorine, c'est à votre tour de vous laisser parler d'amour. En effet, cette fête réunissait des gens qu'ils l'aiment et qui ont beaucoup d'admiration pour Mme Giguère.

À la fin de la journée elle se disait à peine fatiguée mais très heureuse d'avoir revu tout ce beau monde et elle a remercié tous ces gens de s'être déplacés pour elle.

C'est dans la gaieté que tous sont repartis, en émettant le souhait de se revoir au 101e anniversaire de naissance de Mme Giguère. Comme toujours de répondre Mme Giguère: « si Dieu le veut ».

Tous lui souhaitent beaucoup de bonheur et de santé au cours de cette 101e année de vie qui commence pour elle.

CONCOURS PARIS L'AUTOMNE C'EST SYMPA!!!
 LE CONCOURS SE DÉROULE DU 16 SEPTEMBRE AU 16 NOVEMBRE 2007

VOTRE FORFAIT COMPREND :

- Le vol aller-retour
- 6 nuits consécutives à l'hôtel Mercure Bercy
- Les petits-déjeuners • Les transferts

Une valeur de **3400\$**

Pour les détails et les conditions qui se rattachent au concours, visitez le site internet de votre hebdo. NOUVEAU! INSCRIVEZ-VOUS au www.concoursclassees.leshebdo.com

IDENTIFIEZ CHAQUE SEMAINE L'ATTRACTION PARISIENNE SE CACHANT DANS LA SECTION DES ANNONCES CLASSÉES DE VOTRE HEBDO, ET COUREZ LA CHANCE DE VOUS ENVOLER POUR PARIS. VIVEZ LE CONFORT D'UN SÉJOUR À PARIS SANS SOUCIS AVEC VOYAGES ARC EN CIEL, DÉCOUVREZ SON ARCHITECTURE ET SES MAGNIFIQUES MUSÉES. LA VIE NE SERA JAMAIS PLUS LA MÊME!

CONCOURS PARIS EN AUTOMNE C.P. 1212 Succ. St-Martin, Laval, QC, H7V 3S3

Aucun achat n'est requis, aucun fac-similé ne sera accepté. Les coupons réponse doivent nous être acheminés à l'adresse postale du concours afin d'être valides. Une seule participation par personne par semaine. Seuls les coupons réponse de votre journal seront valides. Tous les coupons devront être reçus avant le 16 novembre 2007 à minuit, le tirage aura lieu le 23 novembre 2007 à midi.

Nom : _____
 Adresse : _____
 Téléphone : _____
 Réponse : _____

Transcontinental se réserve le droit d'offrir un produit similaire, selon d'éventuelles modifications de la promotion ou selon des cas d'événements majeurs hors de notre contrôle. Aucune extension de dates de validité n'est permise et ce prix est non échangeable, non transférable, non remboursable et ne présente aucune valeur monétaire. Il est de la responsabilité des passagers d'obtenir des assurances voyage adéquates pour le séjour. Si le voyage n'est pas utilisé durant les dates de validité, il sera perdu définitivement.

Passionnés DU MÉTIER FORMATION PROFESSIONNELLE

DIPLÔME D'ÉTUDES PROFESSIONNELLES EN PÂTES ET PAPIERS

Durée : 1170 heures incluant 240 heures de stage en usine

Début du cours : 2 octobre 2007

Inscription : immédiatement

GARE-du-Roy, le guichet d'accueil et référence en éducation
 1075, rue Champflour, Trois-Rivières
 En ligne au www.srafp.com
 Renseignements : 819.840.0448 ou 1 877 353-4273 poste 7552

Bel-Avenir
www.csduroy.qc.ca/bel-avenir

Parce que la meilleure façon de réussir, c'est d'aimer son métier.

INSCRIPTION DÈS MAINTENANT

Réalise des PROJETS d'AVENIR!

La Confrérie des Sarrasins de Louiseville fête ses 10 ans

> Jean-Paul Plante

jean-paul.plante@transcontinental.ca

La Confrérie des Sarrasins de Louiseville soulignera son 10^e anniversaire de fondation samedi, 29 septembre, à l'occasion de cérémonies spéciales qui seront tenues tant en l'église de Louiseville qu'à la salle de la Nouvelle-France de l'Auberge Le Baluchon de Saint-Paulin.

Après l'accueil du sarrasin nouveau, face à l'Hôtel de Ville de Louiseville, en début d'après-midi, les membres de la confrérie se dirigeront vers l'église paroissiale où l'on procédera à l'intronisation de nouveaux membres, autant dans la confrérie louisevilloise que dans les autres confréries de la MRC de Maskinongé et celles de la Belgique car une délégation belge sera à Louiseville, comme cela est la tradition depuis 10 ans, dans le cadre du Festival de la galette de sarrasin. Le public est invité à cette cérémonie haute en couleur.



Des membres de la Confrérie des Sarrasins de Louiseville qui participeront à l'accueil du sarrasin nouveau de même qu'à la cérémonie d'intronisation de nouveaux membres, au banquet et à la soirée du 10^e anniversaire, le 29 septembre. Au centre de la photo, le Grand Maître, le Sieur Réjean Beaudoin.

Photo, archives L'Écho de Maskinongé

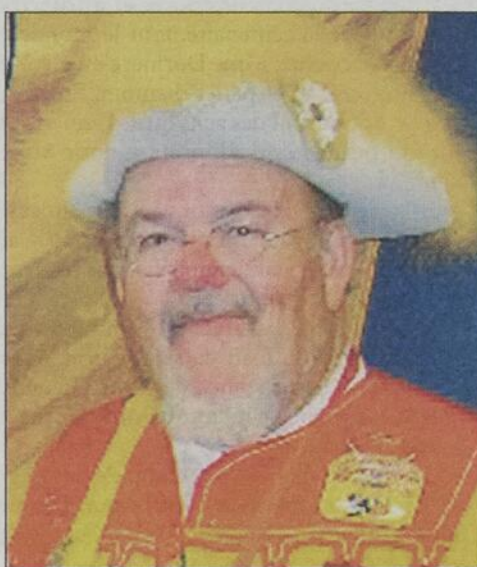
de ce 10^e anniversaire qui se tiendront à la salle de la Nouvelle-France de l'Auberge Le Baluchon de Saint-Paulin.

À cette occasion, des décorations spéciales seront remises à des membres de la Confrérie des Sarrasins qui ont marqué la première décennie de l'organisme dont le Grand Maître est le Sieur Réjean Beaudoin et le Grand Maître fondateur, le Sieur Jules Baribeau.

Les membres de la délégation belge assisteront à cette soirée où la fraternité sera sans doute à l'honneur.

Parmi les représentants de la Belgique, on note le Sieur Jacques Vagnier, responsable des confréries belges, qui a procédé à la fondation de la confrérie louisevilloise, de même que le Sieur Joseph Delwart, un habitué des échanges entre la Belgique et Louiseville depuis de nombreuses années.

Les personnes qui désireraient se procurer des billets, au prix unitaire de 50 \$, peuvent s'adresser aux membres de la Confrérie des



Le Grand Maître fondateur de la Confrérie des Sarrasins de Louiseville, le Sieur Jules Baribeau.

Photo, archives L'Écho de Maskinongé

Banquet à Saint-Paulin

Par la suite, les membres des confréries et les gens du public qui auront acheté des billets participeront au banquet et à la soirée

Sarrasins ou appeler le Grand Maître de la confrérie, le Sieur Réjean Beaudoin, au 819 228-3111, ou encore le financier de la confrérie, le Sieur Germain Comtois, au 819 228-3295.

De très beaux moments seront sans doute vécus en après-midi, au banquet et à la soirée qui marqueront officiellement la 10^e année de fondation de la Confrérie des Sarrasins de Louiseville.

Un 29 septembre qui sera sans doute mémorable. Un 29 septembre auquel le public est invité à participer et à fêter avec les membres des confréries de la MRC de Maskinongé et de la Belgique.



**TAXIDERMISTE
EMPAILLEUR**
d'animaux et oiseaux
de tous genres

Chevreuril - Original - Caribou
Panaches - Ours
Canard - Perdrix - Faisans

Marcel Lescadres
45 ans d'expérience

**337-B, Baie des Ouines,
Maskinongé**
819 227-2835

EM2044782

EM2043034

VOYAGES BELLE MER

18 octobre : Casino de Charlevoix
31 octobre : Pierrette Robitaille en spectacle
11-12 novembre : Casino du Lac Leamy
7 au 10 décembre : New York
5 janvier 08 : Cirque du soleil
Accompagnés par Autobus Hélie
Départs disponibles entre Louiseville & Trois-Rivières

819-296-3203 Annie/Dominique
819 227-1046 Détenteur d'un permis du Québec



Promotion

4 PNEUS D'HIVER
inclus

sur tous nos Fusion et Focus 2007
en inventaire seulement

Détails chez le concessionnaire

Nouveau! Nouveau!

SUR TOUS NOS VÉHICULES D'OCCASION
ENTRETIEN INCLUS 48 MOIS/80 000 KM

- Vidange d'huile à moteur et remplacement du filtre à l'huile
- Inspection multipoints
- Permutation des pneus (excluant moteur diesel)
- Incluant assistance routière

640, St-Laurent Est, Louiseville
www.maskiford.com

819 228-9448

Invitation à la Journée Famille de l'ADQ Mauricie



L'ADQ Mauricie invite tous les membres et sympathisants de l'ADQ, de même que toutes les familles de la Mauricie à la Journée Famille ADQ Mauricie. Pour l'occasion, Messieurs Jean Damphousse, Député de Maskinongé, Sébastien Proulx, Député de Trois-Rivières, Pierre Michel Auger, Député de Champlain, Robert Deschamps, Député de Saint-Maurice et Éric Dorion, Député de Nicolet-Yamaska, de même que les membres de leur famille, seront présents et échangeront avec les gens présents.

DATE : 16 septembre 2007
HEURE : 11h à 16h
ENDROIT : Ferme de Monsieur Jean Damphousse,
Député de Maskinongé
308, rang Petit-Bois, Maskinongé
COÛT : 10 \$ PAR FAMILLE
5 \$ PAR PERSONNE SEULE

Il est à noter que ce grand rendez-vous de la famille mauricienne, inclut une dégustation de méchoui, blé d'inde et rafraîchissements non alcoolisés. Aussi, il y aura de l'animation et des surprises, qui sauront réjouir tous les membres des familles présentes.

Au plaisir de vous y rencontrer,
L'Équipe de l'ADQ Mauricie



Plus de 350 personnes à la bénédiction de la chapelle de Saint-Édouard

M. et Mme Normand Thibodeau très touchés

> Jean-Paul Plante

jean-paul.plante@transcontinental.ca

Ce mercredi soir, 5 septembre, la municipalité de Saint-Édouard vivait un moment important, marquant: la bénédiction de la petite chapelle construite par M. Normand Thibodeau du 3800, Ruisseau Plat, en guise de témoignage de foi pour sa guérison d'un cancer des os, il y a quelques années.

Comme L'Écho de Maskinongé l'avait publié dans son édition du 1er septembre, M. Thibodeau avait été diagnostiqué atteint d'un cancer des os et que ses jours étaient comptés. Sa foi à la Vierge Marie et sa promesse de lui ériger une chapelle s'il était guéri de ce cancer ont eu comme résultats que M. Thibodeau n'a plus aucune trace de cancer et qu'il mène une vie active avec son épouse, Mme Marie-Paule Milot. Le couple a trois enfants qui demeurent non loin de la résidence familiale.

Bénédiction

Sur le coup de 19h, le curé Jean-Pierre Guillemette a béni la chapelle et célébré la première messe en plein air, sur le vaste terrain où elle est érigée. Les gens qui y ont assisté venaient de Saint-Édouard, certes, mais également de Sainte-Ursule, Saint-Justin, Maskinongé et Louiseville, entre autres endroits.

L'atmosphère était à la piété; la foi était perceptible chez tous les gens. L'abbé Guillemette a été impressionné par la beauté de la petite chapelle qu'il a qualifiée « d'oratoire » que l'on retrouve notamment dans les régions de Beauré et de l'Isle-aux-Coudres. « Vous pouvez venir vous recueillir, vous agenouiller et prier la Vierge quand vous passez. Vous avez une faveur à lui demander? L'endroit est bien choisi pour le faire », de lancer le curé.



Le curé Jean-Pierre Guillemette a béni la petite chapelle construite par M. Normand Thibodeau, à droite de la photo. À la gauche, l'épouse de M. Thibodeau, Mme Marie-Paule Milot. Le couple était très ému lors de cette célébration toute spéciale du 5 septembre. Photo, Jean-Paul Plante



Plus de 350 personnes ont assisté à la première messe célébrée à la petite chapelle du 3800, Ruisseau Plat.

Photo, Jean-Paul Plante

Le couple Thibodeau-Milot était ému, touché de voir autant de gens assister à cette cérémonie qui signifiait beaucoup pour lui. C'était le baume sur une période qui a été difficile, celle de la maladie de M. Thibodeau, ce solide gaillard qui n'a jamais baissé les bras et qui s'en est remis à la Vierge Marie dans son combat contre le cancer. Avec les résultats « miraculeux » que l'on connaît.

La quête à cette messe en plein air a permis de récolter le montant de 661,29 \$, montant qui a été remis à la fabrique de Saint-Édouard

afin de la supporter dans l'entretien et le chauffage de l'église.

Maintenant, quand vous passerez par le rang du Ruisseau Plat à Saint-Édouard, en arrivant à l'adresse civique 3800, vous verrez, de l'autre côté du chemin, une superbe petite chapelle qui vous invite à aller vous recueillir et prier la Vierge Marie. La mère de Jésus en qui M. Thibodeau a eu tellement confiance qu'elle l'a guéri d'un cancer des os pourtant déclaré « sans lendemain » par la médecine.

Gagnant(e)s du tirage 20^e anniversaire



Les gagnant(e)s sont : à l'avant : Estelle Paillé (ens. cadeau), Michel Ringuette, prop.; Johanne Hubert (500\$ + 100\$ en bons d'achats); 2e rangée : André Mélançon (100 \$), Lucie Beaugard (200 \$), Renée Lesage (ens. cadeau) et Claude Vertefeuille (50 \$).
Bravo à tous!

Tirage du mardi 4 septembre 2007 (20-14239-29)

à la **Tabagie**

Grand-Père

193, avenue Saint-Laurent,
Louiseville
819 228-2692



Nouveau au Pétillant

À partir du 16 septembre prochain
SUCCULENTS DÉJEUNERS GOURMET
À TOUS LES DIMANCHES
de 8 h à 14 h

• Vos hôtes France, Jocelyne et Mario

Fermé le lundi vous invitent à profiter d'une ambiance propice à la détente
toujours avec un service amical et courtois

311, Sainte-Marie, Louiseville 819 228-3030 Téléc. : 819 228-1187

Concours Je prends ma place



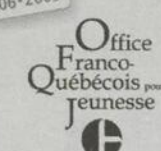
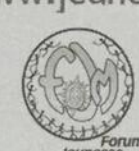
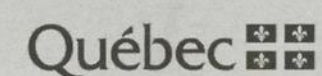
Pour une jeunesse engagée
dans sa **COMMUNAUTÉ**

**Félicitations à M^{me} Geneviève Toupin,
lauréate régionale du concours Je prends ma place.**

Choix du jury constitué par le Forum jeunesse Mauricie, cette jeune lauréate s'est démarquée dans sa communauté.

Le gouvernement du Québec salue tous les participants du concours Je prends ma place qui reconnaît l'engagement des jeunes de 18 à 35 ans. Ensemble, célébrons l'audace, le talent, la créativité et le sens des responsabilités des jeunes qui contribuent au développement de la société!

Pour de plus amples renseignements sur le concours et ses lauréats, visitez le site www.jeunes.gouv.qc.ca/concours

Rachel Coutu en finale au Gala Révélation 2007

Les 29 et 30 septembre, au Théâtre Saint-Denis

> Jean-Paul Plante

jean-paul.plante@transcontinental.ca

Une jeune fille d'Yamachiche âgée de seulement 10 ans, Rachel Coutu, compte parmi les 11 finalistes de la classe 8 à 12 ans qui se disputeront les grands honneurs dans la catégorie « danse » lors du Gala Révélation, les 29 et 30 septembre, au Théâtre Saint-Denis de Montréal.

Révélation est une chance unique qui se présente aux étoiles méconnues du Québec de se révéler aux yeux du grand public en démontrant leur plein potentiel dans les catégories chant, danse et animation.

C'est également un hommage à la détermination, au dynamisme et à la passion de jeunes artistes du Québec. C'est à la fois une école, un spectacle et un gala d'envergure. Révélation se présente comme une organisation transparente et passionnée qui offre une approche humaine et personnalisée.

Qui est Rachel Coutu

Rachel est une jeune fille sportive, travaillante, souriante, active et sensible. Elle adore



Rachel en plein entraînement en vue de cet important gala. Une jeune fille déterminée et très optimiste en vue du gala qui s'en vient... Photo, Guy Sylvestre

la danse et déteste ne rien faire. Son signe du zodiaque est le scorpion. Son artiste féminine préférée est Misha Barton.

Côté masculin, elle aime énormément Beethoven... et sa musique. Le film Dumbo l'éléphant l'a marquée. Elle l'a vu il y a quelques années et a pleuré parce qu'il perdait sa maman.

De ce temps-ci, elle aime bien écouter l'album de Justin Timberlake. Le meilleur spectacle qu'elle a vu est Indiana Jones à Walt Disney.

Elle aime beaucoup les livres Archie. L'artiste québécois avec qui elle aimerait passer une journée est Mélanie Ménard. Le talent qu'elle aimerait avoir est de savoir chanter. Le meilleur conseil qu'on lui a donné est « Quand on veut vraiment, on peut réussir ».

Son but dans la vie est d'aller loin et de réussir en danse. Sa plus grande fierté est la médaille d'or qu'elle a obtenue à une compétition de danse à Chicoutimi.

Souhaitons à Rachel la meilleure des chances au gala des 29 et 30 septembre, au Théâtre Saint-Denis, lors du gala Révélation.



Rachel Coutu, 10 ans, d'Yamachiche, finaliste en danse au gala Révélation qui aura lieu les 29 et 30 septembre au Théâtre Saint-Denis de Montréal.

Photo, Guy Sylvestre

NEW YORK 3 JOURS
DÉPART GARANTI DE TROIS-RIVIÈRES CHAQUE VENDREDI À 4H DU MATIN.

PROMO SI RÉSERVE AVANT LE 30 SEPTEMBRE 07

OCC. (4)	239\$	299\$
OCC. (3)	269\$	299\$
OCC. (2)	299\$	329\$

INCLUANT: AUTOCAR, 2 NUITÉES, 2 PETITS DÉJEUNERS, TOUR DE VILLE GUIDÉ, EMPIRE STATE BLDG, LA STATUE DE LA LIBERTÉ ET TOUTES VISITES AU PROGRAMME.

Prix 1^{er} enfant acc. de 2 adultes, 16 ans et moins: 99\$

EXCLUSIF: un Guide GRATUIT de 80 pages sur NEW YORK

PLUSIEURS DÉPARTS DISPONIBLES POUR: NEW YORK 3 JOURS EN LIBERTÉ SHOPPING, à partir de 189\$ seulement

Aussi plusieurs départs disponibles pour BOSTON

FAITES VITE: Places limitées.

* Tous les prix incluent les taxes. Fond d'indemnisation de 3,50\$ par tranche de 1000\$ en sus.

BELTOUR 1-866-235-8687 www.beltour.ca
9825, boul. Acadie #101B

DANSE EN LIGNE

Débutant (1) 18h à 19h
Débutant (2) 19h à 20h

Tous les mardis soirs, à partir du 11 septembre 2007

au Chalet des Loisirs
760, rg St-Jacques,
Saint-Barthélemy

Inf. Réjean ou Daniel 450 835-9788

Bienvenue à tous!
Inscription en tout temps

Me Isabelle St-Yves

Notaire et conseillère juridique
Agent vérificateur d'identité
Cessionnaire du greffe de Me Yvon Milot.

200, ave Ste-Marie, Louiseville,
(Québec) J5V 1E9

Bureau: (819) 228-8117 / 2915
Télécopieur: (819) 228-8684
Courriel: istyves@notarius.net

Le seul réseau de notaires recommandé
CAA Habitation pour tout le Québec

Automobiles M. GARCEAU Service ★★★★★ 2^e chance au crédit

07 CHEVROLET UPLANDER bourgogne, 5 p., aut. CD, tout équipée	18 950\$ ou 79\$/sem.
38 585 km	
07 TOYOTA YARIS gris, 4 p., aut. air CD	15 500\$ ou 66\$/sem.
38 730 km	
07 CHEVROLET COBALT-LS gris, 4 p., aut., air, CD	13 950\$ ou 58\$/sem.
39 940 km	
04 SATURN ION noir, 4 p., aut., CD	8 350\$ ou 41\$/sem.
62 089 km	
04 VENTURE bleu 5 p., aut., CD, tout équipée	9 850\$ ou 42\$/sem.
74 887 km	
04 SATURN ION-QUAD noir, 4 p. man., CD, mags, toit ouvrant	8 650\$ ou 43\$/sem.
71 020 km	
04 CHEVROLET AVÉO-5 gris, 4 p., man., CD	6 450\$ ou 29\$/sem.
91 893 km	
03 SATURN ION-QUAD gris, 4 p., aut., air, CD	8 975\$ ou 44\$/sem.
74 900 km	
03 CAVALIER jaune, 2 p., man. CD	6 950\$ ou 36\$/sem.
48 900 km	
99 CHEVROLET BLAZER bleu, 4 p., aut., CD, tout équipée	7 250\$
125 019 km	
99 GRAND-AM bleu, 4 p., aut., tout équipée	4 695\$
143 893 km	

701, boul. St-Laurent Est, Louiseville (face à Patrick Morin)
819 228-8484
www.automobilemgarceau.com



Passez chez votre Maître Mécanicien !
Obtenez gratuitement une lampe-outil* AutoPLACE sur toute réparation de 50 dollars ou plus.

Votre garagiste AutoPLACE est outillé pour entretenir et réparer toutes les marques de véhicules nord-américains et importés. Un service brillant et pratique qui répond à vos besoins.

Offre valide jusqu'à épuisement des stocks.
* Limite de 1 lampe-outil par client.

LA PLACE POUR L'ENTRETIEN DE VOTRE VÉHICULE
1 888 LA PLACE (1-888-527-5223)

Garage Daniel & Louis Frappier inc.



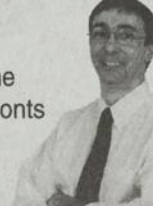
2030 Lottinville,
St-Paulin
819 268-2004

Garage Lafrenière



963, boul. St-Laurent Est
Louiseville
819 228-9606

Garage André Plante



433, Notre-Dame
St-Alexis-des-Monts
819 265-2504

Auto PLACE
MAÎTRE MÉCANICIEN
Freins Silencieux
Mise au point Suspension

Hommage à la jeunesse Mauricienne

Lancement des mises en candidature pour Éclair de Jeunesse

> Marie-Eve Proulx
redaction.hj@transcontinental.ca

Vous connaissez une personne âgée de 16 à 35 ans dynamique et extraordinaire? La période de mises en candidature pour la soirée de reconnaissance *Éclair de Jeunesse*, qui vise à valoriser les jeunes de la Mauricie, est maintenant lancée.

Éclair de Jeunesse, qui entame sa 7^e édition, est un événement qui honore les jeunes qui se sont démarqués par leurs actions au cours de la dernière année dans les volets



Osez être unique!

suivants: jeune entrepreneur, jeune bénévole, jeune art et culture, jeune raccrocheur et jeune sports et loisirs. Ce sont donc trois jeunes mauriciens âgés entre 16 et 35 ans qui seront honorés dans chacun de ces cinq volets. Quant au prix jeune ambassadeur, il sera remis au jeune qui a fait la promotion de sa région dans ses activités professionnelles, artistiques ou sportives. Pour Annie Brousseau, coordonnatrice aux projets spéciaux du Forum Jeunesse Mauricie, l'événement se veut une tape dans le dos pour ces jeunes impliqués dans leur milieu. «C'est important de souligner le travail des jeunes, qui reste trop souvent dans l'ombre. Donner de la visibilité à ces jeunes, c'est reconnaître leurs actions.»

Éric Masson, jeune auteur compositeur de la Mauricie et porte-parole de la 7^e édition de l'événement, commente d'ailleurs l'importance que la population se sente interpellée par cet événement afin de reconnaître tout le dynamisme des jeunes de la région. «Cet événement exceptionnel fait découvrir le potentiel de ces jeunes qui peuvent être une source d'inspiration pour plusieurs autres jeunes mauriciens.»

De plus, Madame Brousseau tient à mentionner que les Mauriciens de tous âges peuvent soumettre une candidature. «Pour ceux qui ne sont pas dans la tranche d'âge 16-35 ans, prendre le temps de remplir un document de mise en candidature est un beau moyen de créer un lien intergénérationnel.» Pour vous procurer un formulaire, vous pouvez rejoindre le Forum Jeunesse Mauricie ou le remplir sur leur site Internet. Il est à noter que la date limite pour déposer la candidature est le 27 septembre.



Éric Masson, auteur compositeur et Annie Brousseau, responsable de l'événement *Éclair de Jeunesse* invitent la population à souligner le dynamisme et l'accomplissement des jeunes de la Mauricie.

Photo, L'HEBDO JOURNAL

Pour la 7^e édition, l'événement, qui est aussi l'occasion de mettre en valeur des artistes de chez nous afin de présenter un spectacle représentatif du talent des

jeunes de notre région, aura lieu le 20 novembre prochain, à la salle de spectacle de la Maison de la culture de Trois-Rivières.

BABILLARD communautaire > Maskinongé

Comité d'embellissement de Yamachiche

La soirée de remise des prix « Maisons fleuries 2007 » se tiendra le samedi 22 septembre, à 20 h, au sous-sol de l'église de Yamachiche. Prix de présence et goûter à la fin de la soirée. C'est gratuit pour tous.

Âge d'Or de Louiseville

Notre souper mensuel aura lieu le jeudi 20 septembre. Bingo à 13 h 30 et souper à 18 h. Nous fêtons les anniversaires. Cartes de membres disponibles à la salle. Info: 819 228-4984.

Le Choeur du Bonheur

L'ensemble vocal mixte Le Choeur du Bonheur de Maskinongé est à la recherche de chanteurs et de chanteuses de chants populaire, rétro et gospel (18 ans et plus). Recrutement les mardis du 11 septembre au 9 octobre, en communiquant avec M. Daniel Ayotte, directeur musical, au 819 227-1171, ou simplement en vous présentant à l'église de Maskinongé, rue saint-Joseph, à la porte de la sacristie du côté cour. Pré requis: aimer chanter, avoir du rythme, solidarité de groupe. Aspiration: spectacle en salle, prestation à la télé, concert-bénéfice. Ne manquez pas cette chance car les prochaines inscriptions n'auront lieu qu'en septembre 2008. Au plaisir de vous compter parmi nous. La direction.

LISEZ vos nouvelles sur le net



www.lechodemaskinonge.com

ERIC ALEXANDRE

Venez découvrir une sélection de vêtements uniques puisée auprès des grands noms de la mode féminine.

La Casa pour elle

La boutique mode des grands couturiers

836, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville (Carr. Jean-Coutu)

Tél.: 450-836-1458

ACHAT DE MAÏS SEC / HUMIDE

Nous achetons du maïs humide en période de récolte.

Nous achetons du maïs sec durant l'année.

Permis de Régie

Marché Agricole du Québec avec garantie de paiement.



Groupe Dufresne
Les Entreprises Avicoles
St-Gabriel enr.
(450) 835-9701

Contactez Christian ou Pierre 450 835-1533 ou 450 803-7772

EM2040892

Automobiles SYLVAIN
QUELLET INC.

Vente • Échange • Service

PLUS DE
45
VÉHICULES

de toutes marques et de qualités supérieures

MEMBRE AMVOQ Venez voir ou visitez notre site :
www.autosylvainouellet.com

290, boul. St-Laurent Est, Louiseville
819 228-2835

Olivier Hébert-Bouchard: éblouissant !

Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

Le pianiste Olivier Hébert-Bouchard a ébloui les quelque 175 personnes qui ont assisté au premier concert de la programmation 2007-2008 du Comité culturel de Saint-Léon-le-Grand, le 8 septembre dernier, en l'église léon-grandienne.

Le virtuose de 19 ans seulement a donné son premier concert à vie à titre de pianiste « en vedette », de souligner à L'ÉCHO le président du comité culturel de Saint-Léon-le-Grand, M. Jean-Claude Sicard.

« Il a reçu une ovation debout de la part du public qui n'en revenait tout simplement pas de son talent, de son jeu tout à fait remarquable », de renchérir M. Sicard.

Celui-ci était également ravi de constater que le piano de concert électronique acheté l'an dernier par le Comité culturel avait été, en quelque sorte, « mis à l'épreuve » par Olivier Hébert-Bouchard, le 8 septembre et qu'il (le piano) avait obtenu sa note de passage.

« La sonorité du piano est étonnante. Les pièces interprétées par le pianiste invité ont donné justice au talent d'Olivier et à qualité de notre piano. Nous sommes très fiers de cette acquisition comme nous le sommes d'avoir pu présenter un jeune homme au talent immense comme premier invité à notre série de concert », de préciser M. Sicard.

Olivier Hébert-Bouchard poursuit ses études en 4^e cycle au Conservatoire de musique de Trois-Rivières, avec Mme Denise Trudel.

Retenez bien le nom d'Olivier Hébert-Bouchard et surveillez son cheminement. C'est un jeune virtuose du piano dont on n'a pas fini d'entendre parler. Il est voué à



Le pianiste Olivier Hébert-Bouchard et le président du Comité culturel de Saint-Léon-le-Grand, M. Jean-Claude Sicard. Photo, Véronique Lemire

une brillante carrière, à n'en point douter.

Le prochain concert sera présenté le 20 octobre, à 20h, et il mettra en vedette la réputée violoniste Francine Dufour, originaire de Louiseville, membre de l'Orchestre sym-

phonique de Trois-Rivières (OSTR), accompagnée de sa fille, Catherine Laurin, jeune et prometteuse violoniste. Au piano, on retrouvera M. Jacques Lacombe, directeur de l'OSTR. À ne pas manquer, toujours en l'église de Saint-Léon-le-Grand.

106,9 fm

Le FM parlé de la Mauricie et du Centre-du-Québec

Mme Mandeville est l'heureuse gagnante



Lors de la clôture des activités du Magasin Général Le Brun de Maskinongé, tout récemment, un panier-cadeau du magasin général de même que le chèque de 300 \$ provenant de la Caisse populaire de Maskinongé (100 \$), la municipalité de Saint-Justin (100 \$), l'Âge d'or de Saint-Justin (50 \$) et un don anonyme de 50 \$, ont été remis à Mme Suzanne Mandeville de Saint-Justin, l'heureuse gagnante. D'autres prix ont été tirés, offerts par Tourisme Mauricie. Il s'agissait de petits paniers-cadeaux provenant des artisans de la Mauricie. La gagnante pose en compagnie de Mme Gisèle Saucier du Magasin Général Le Brun.

Photo, gracieuSeté

ÉLECTIONS 2007 SCOLAIRES 4 novembre

VOUS DÉSIREZ VOUS PORTER CANDIDAT AUX ÉLECTIONS SCOLAIRES?

Toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale de la commission scolaire où elle compte se présenter et qui, à la date du scrutin, a son domicile sur le territoire de cette commission scolaire depuis au moins six mois peut se porter candidate aux élections scolaires du 4 novembre 2007.

VOUS PRÉVOYEZ EFFECTUER DES DÉPENSES, RECUEILLIR DES CONTRIBUTIONS OU CONTRACTER DES EMPRUNTS POUR AIDER VOTRE CANDIDATURE?

Vous devez faire une demande d'autorisation auprès du président d'élection de la commission scolaire. Cette demande peut se faire dès maintenant.

LA DÉMOCRATIE, C'EST L'AFFAIRE DE TOUS!

Afin d'assurer une représentation plus équitable et un débat démocratique enrichi, le Directeur général des élections invite particulièrement les femmes, les jeunes et les minorités ethnoculturelles à prendre une place plus importante sur la scène politique scolaire.

Pour plus d'information :

- Communiquez avec notre Centre de renseignements au 1 888 ÉLECTION (1 888 353-2846).
- Communiquez avec le président d'élection de votre commission scolaire.
- Visitez-nous au www.electionsquebec.qc.ca
- Écrivez-nous à info@electionsquebec.qc.ca

ATS Les personnes sourdes ou malentendantes peuvent composer sans frais le 1 800 537-0644.



LE DIRECTEUR GÉNÉRAL
DES ÉLECTIONS DU QUÉBEC

Parce qu'un vote, ça compte

EM2046433

Passe partout
UN SOUTIEN
À LA COMPÉTENCE
PARENTALE

Commission scolaire
du Chemin-du-Roy

Realise
PROJETS
D'AVENIR!

Inscription

Programme Passe-Partout
Pour les enfants de 4 ans et leurs parents

Préparez les tout-petits au monde scolaire!

Le programme Passe-Partout offre des activités d'éveil et de stimulation adaptées aux besoins des enfants. Ces activités ont lieu à l'école, une demi-journée par semaine, et ce, à compter de la fin septembre.

Écoles où le service est offert :

- école Saint-Charles, Sainte-Geneviève-de-Batiscan, (819) 840-4314;
- école de la Solidarité, Saint-Narcisse, (819) 840-4312;
- école de la Source, Saint-Maurice, (819) 374-5480;
- école Madeleine-De Verchères, Sainte-Anne-de-la-Pérade, (819) 840-4315;
- école de Pointe-du-Lac, Trois-Rivières, (819) 377-1312.

Conditions d'admission :

- l'enfant doit être âgé de 4 ans avant le 30 septembre 2007;
- le parent accepte de transporter son enfant;
- le parent accepte de participer à quelques rencontres à l'école sur les thèmes suivants : communication entre parents et enfants, discipline, encadrement, passage à la maternelle, etc.

La réponse aux demandes d'inscription tiendra compte des places disponibles.

Inscription avant le 22 septembre 2007

Contactez une des écoles énumérées ci-dessus

www.csduroy.qc.ca

HT2044457

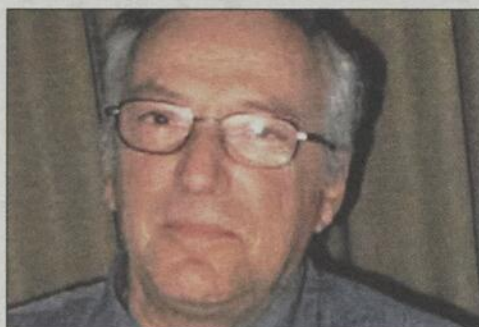
Rencontre avec l'auteur Michel David, le 20 septembre

À la bibliothèque de Maskinongé

> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

Le public de Maskinongé et de la région est invité à rencontrer l'auteur de la très populaire saga en quatre tomes « La poussière du temps » Michel David, qui sera de passage à la bibliothèque de Maskinongé, le jeudi 20 septembre, à 19h.

Grâce à la vivacité de ses dialogues, à l'authenticité de ses personnages et à la justesse de ses descriptions, Michel



Michel David. Photo, courtoisie

David a su tracer le portrait d'une époque, d'un Québec qui s'ouvre à une certaine modernité.

Une rencontre avec le populaire auteur constitue une belle occasion de vivre un moment privilégié, de mieux comprendre son univers et de se familiariser avec le métier d'écrivain.

L'entrée libre. On confirme sa présence en laissant ses coordonnées dans la boîte vocale d'Andrée Livernoche, responsable de la bi-

bliothèque maskinongeoise, au 819 227-2181.

Campagne d'abonnement

Du 1er au 30 septembre, sous le thème « Donnez du volume à votre esprit ! » participez à la campagne d'abonnement de la bibliothèque de Maskinongé et courez la chance de gagner un prix en argent de 450 \$ pour un nouvel abonné ou un abonné qui réfère une ou un nouvel abonné. Votre participation est importante !

Gagnante du bingo du 8 septembre



Mme Jeanne-d'Arc Lessard de Sainte-Angèle-de-Prémont a été la gagnante du bingo tenu sur les ondes du 103,1 FM, le 8 septembre dernier. Habituee du bingo qui a joué 25 cartes le 8 septembre, Mme Lessard était fort heureuse d'avoir remporté le prix de 1 000 \$. Elle est entourée du propriétaire du dépanneur où elle a acheté la carte gagnante, M. Jacques Lessard, et de M. Yvon Laurin, représentant pour la radio communautaire CH2O. Les cartes sont en vente dans plusieurs commerces de la région au coût de 1 \$. Photo, gracieuseté

Tournoi de golf du député Jean Damphousse



Vendredi matin, 7 septembre, sur le coup de 11 heures, a été donné le signal du départ du tournoi de golf du député de Maskinongé à l'Assemblée nationale, M. Jean Damphousse. Sur la photo, dans l'ordre, M. Pierre-Michel Auger, député adéquiste de Champlain; Mme Diane Archambault, attachée politique du député Damphousse; le député de l'ADQ dans Maskinongé; MM. Denis Boisvert, vice-président de l'Association adéquiste de Maskinongé; et Yvon Lamy, attaché politique de M. Damphousse. Près d'une cinquantaine de golfeurs étaient au rendez-vous pour le premier tournoi de golf du député. Photo, Jean-Paul Plante

Plus de 250 véhicules neufs ou d'occasion en inventaire!

Sur la route depuis 1964

À l'affiche cette semaine

MÉGA 0%

SOLDE CHEVROLET

DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS sur la plupart des modèles 2007

LES MEILLEURES OFFRES DE LA SAISON

* Durée limitée, détails chez votre concessionnaire

1^{ÈRE} 2^È 3^È
CHANCE AU CRÉDIT
GERRY 450 898-7970

700, GILLES-VILLENEUVE, BERTHIERVILLE 450 836-6291 • 1-800-836-9989

NOUVEAUX SPÉCIAUX



RESTO PIZZA

Sur livraison
et au comptoir
seulement

Alexys Markos

La meilleure pizza au monde

Bernard
Deveault
chef et associé



Bambino et poutine
Bambino et salade César
Bambino et doigts de poulet
Bambino et ailes de poulet
Bambino et oignons français
Pizzaghetti

10⁹⁹

avec 1 boisson gazeuse 355 ml

LES PIZZAS TRADITIONNELLES

- I Mini toute garnie 6⁹⁹
avec frites et une liqueur 355 ml
- I Petite toute garnie 8⁹⁹
avec frites et une liqueur 600 ml
- I Moyenne toute garnie 13⁹⁹
avec frites et 2 liqueurs 600 ml
- I Large toute garnie 18⁹⁹
avec frites et 2 liqueurs 600 ml
- I Extra large toute garnie 21⁹⁹
avec 2 frites et 3 liqueurs 600 ml

Tous les extras
bacon, pepperoni,
fromage,
oignons sont à
1⁹⁹ chacun



NOUVEAU ! NOUVEAU !

NOUVELLE RECETTE

POULET BBQ CUIT SUR LA BROCHE

- LE FAMILIAL 22⁹⁹
2 poitrines, 2 cuisses
4 x 355 ml boisson gazeuse
- I Cuisse et 1 poitrine 13⁹⁹
2 x 355 ml boisson gazeuse
- I Demi poulet 11⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse

Servi avec salade de choux, sauce, pain et frites



LES SPÉCIALITÉS DU CHEF BEN

On coupe les prix !!!

Changez les poutines pour une salade César entrée sans extra

- I Mini toute garnie 10⁹⁹
avec un bébé poutine et une liqueur 600 ml
- I Petite toute garnie 15⁹⁹
avec une petite poutine et 1 liqueur 600 ml
- I Moyenne toute garnie 20⁹⁹
avec moyenne poutine et 2 liqueurs 600 ml
- I Large toute garnie 26⁹⁹
avec grosse poutine et 3 liqueurs 600 ml
- I Extra large toute garnie 31⁹⁹
avec 2 petites poutines et 4 liqueurs 600 ml

SPÉCIAL ! SPÉCIAL ! SPÉCIAL !

- I Moyenne fruits de mer ou végétarienne 21⁹⁹
avec 2 salades César et 3 liqueurs 355 ml

LES POUTINES

- La poutine à Ben avec patates grecques (petite) 8⁹⁹
- I Grosse poutine 7⁹⁹ avec une liqueur 355 ml incluse
- I Moyenne poutine 6⁹⁹
- I Petite poutine 4⁹⁹

LES SPÉCIAUX DIVERS (SANS EXTRA)

Changez vos frites pour
salade César entrée

- I Salade César ou poulet grillé 9⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse
- I Pita au poulet avec poutine ou frites 8⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse
- I Mini brochette poulet ou souvlaki 8⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse
- I Assiette 12 ailes piquantes avec poutine ou frites 8⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse

Jumelez deux de ces spéciaux divers pour
avec 2 x 355 ml boisson gazeuse

16⁹⁹

- I Lasagne ou spaghetti Spécial Alexys gratiné 8⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse
- I Sous-marin Alexys avec poutine ou frites 8⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse
- I Lasagne ou spaghetti gratiné 7⁹⁹
1 x 355 ml boisson gazeuse

NOUVEAU

MIDI PASTA

4.99\$

choix de pâtes

Du lundi au vendredi

LIVRAISON

11h à 23h 7 jours/7

Combat
l'inflation

Surclasse
la
compétition

NOUS AVONS AGRANDI NOTRE TERRITOIRE DE LIVRAISON

UN SEUL ENDROIT 161, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville • 819 228-8485

Aucune autre promotion ne peut être jumelée.
Frais de livraison pour l'extérieur de Louiseville

Le vote à visage découvert: une question de respect des principes et des valeurs qui guident la société québécoise

Le député Guy André se prononce



Le député Guy André. Photo, archives L'Écho de Maskinongé

> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

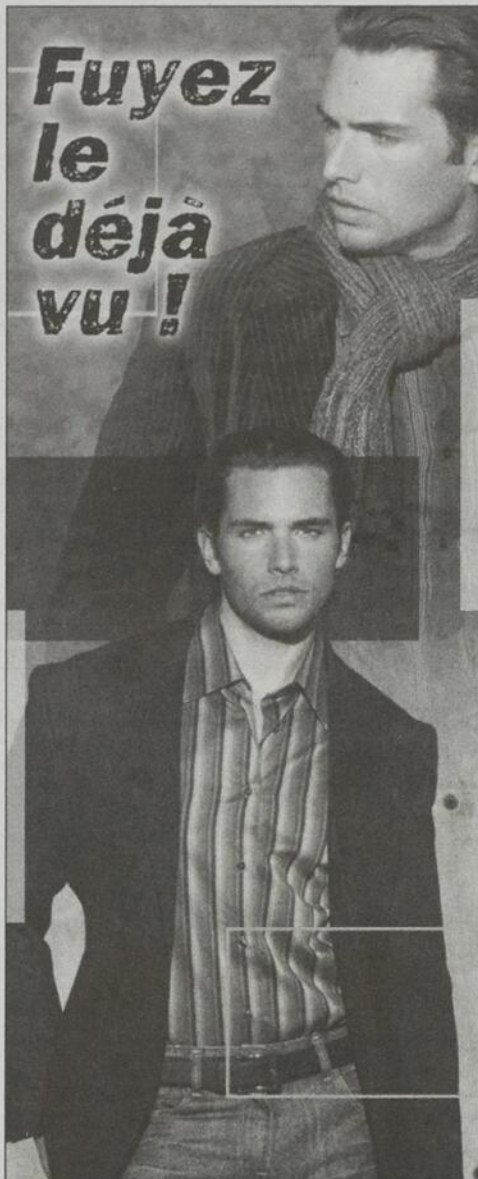
Le député de Berthier-Maskinongé à la Chambre des Communes, Guy André, a précisé ses convictions au sujet de la décision d'Élections Canada de permettre le vote à visage couvert lors des prochaines élections fédérales qui se tiendront dans trois circonscriptions du Québec, le 17 septembre prochain.

C'est la décision d'Élections Canada qui permettra aux femmes de voter voilées en présentant une pièce d'identification avec photo ou un autre document qui prouve leur identité qui suscite actuellement les débats. Il faut se rappeler que lors des élections québécoises de mars dernier, le directeur général des

élections du Québec, Marcel Blanchet, avait soulevé la controverse en permettant dans un premier temps aux femmes musulmanes de voter voilées si elle le désirait. M. Blanchet avait fait marche arrière quelques jours avant la tenue du vote et décrété que toute personne habilitée à voter devait le faire à visage découvert.

« Je tiens à rassurer les citoyens et les citoyennes de Berthier-Maskinongé dont plusieurs ont contacté mon bureau à ce sujet. Le vote est un acte citoyen qui doit se faire à visage découvert, d'autant plus que les électeurs doivent maintenant s'identifier lors du vote. Il est inadmissible de permettre le vote à visage couvert dans notre société

démocratique. D'ailleurs, au Québec, pour l'obtention de son permis de conduire ou de sa carte d'assurance-maladie, la loi exige une photo à visage découvert. Ce principe de société vaut aussi pour le vote et tous les citoyens doivent s'y conformer. La décision d'Élections Canada est inacceptable, car un débat a déjà eu lieu au Québec. Notre société a opté pour ce choix et ce n'est pas Élections Canada qui va nous imposer une façon de faire contraire. Le Bloc Québécois conteste donc avec force cette décision et demande de la modifier immédiatement. C'est une question de respect des principes et des valeurs qui guident la société québécoise », a conclu le député André.



REPORT
COLLECTION

www.reportcollection.com

Osez être unique!

Venez découvrir une sélection de vêtements uniques puisée auprès des grands noms de la mode masculine.

La Casa pour lui

Là où la mode se fait homme

838, av. Gilles-Villeneuve
Berthierville (Carr. Jean-Coutu)
Tél.: 450-836-1458

2045691

Mgr Martin Veillette à la tête des évêques au Québec

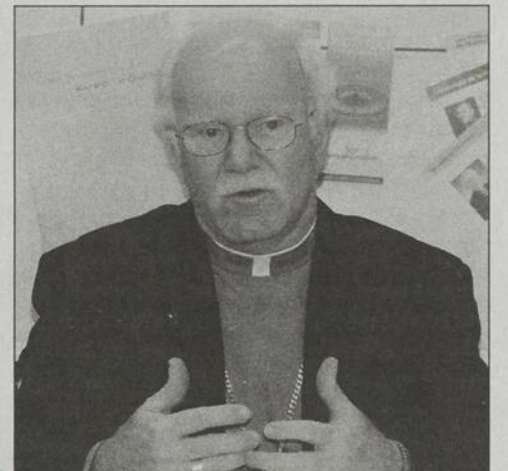
> René Houle
rene.houle@transcontinental.ca

Au cours de son assemblée plénière qui a lieu cette semaine à Trois-Rivières, l'Assemblée des évêques catholiques du Québec a procédé à l'élection d'un nouveau président. C'est Mgr Martin Veillette, évêque du diocèse catholique de Trois-Rivières, qui a été élu pour un mandat de deux ans. Il succède ainsi à Mgr Gilles Cazabon, OMI, qui vient de terminer un mandat à la présidence.

Né à La Tuque en 1936, Mgr Veillette a été ordonné prêtre le 12 juin 1960. Outre des

études théologiques au Grand Séminaire de Trois-Rivières, il a une licence en philosophie de l'Université Saint-Paul à Ottawa, ainsi qu'une maîtrise en sciences sociales de l'Université Laval. Ses premières fonctions, de 1960 à 1971, furent d'être régent et professeur de philosophie au Séminaire Saint-Joseph de Trois-Rivières. Mgr Veillette a ensuite occupé plusieurs fonctions en paroisse et au Centre diocésain de pastorale dont les bureaux sont sur la rue Laviolette à Trois-Rivières.

Mgr Martin Veillette a été nommé évêque auxiliaire à Trois-Rivières par le pape Jean-



L'évêque du diocèse de Trois-Rivières, Mgr Martin Veillette. Photo, Archives, Transcontinental Médias

Paul II le 22 octobre 1986. Il a choisi comme devise : « artisan de communion ». Succédant à Mgr Laurent Noël, il fut nommé évêque de Trois-Rivières, le 21 novembre 1996.

À l'Assemblée des évêques, Mgr Veillette a participé à plusieurs comités. Il a été président du Comité des ministères de 1990 à 1996 et président du Comité des affaires sociales de 1996 à 2002. Depuis 2002, il est président du Comité de législation et d'administration. En 2005, il a été élu vice-président de l'AECQ.

À la Conférence des évêques catholiques du Canada, Mgr Veillette a été membre de plusieurs commissions dont celle des affaires sociales et de l'oecuménisme. Il a été président de la Commission des communications sociales (secteur français) de 2002 à 2005.

Les TARIFS les PLUS BAS au MONDE!

3¢ en tout temps
la minute

- AUSTRALIE • DANEMARK • SUISSE
- MALAISIE • PORTUGAL • ITALIE
- AUTRICHE • FRANCE • TAIWAN
- HOLLANDE • SINGAPOUR • HONG KONG
- BELGIQUE • ALLEMAGNE • NOUVELLE-ZÉLANDE
- NORVÈGE • ESPAGNE • RÉPUBLIQUE TCHÈQUE
- CHINE • SUÈDE • CORÉE DU SUD
- POLOGNE • IRLANDE • ROYAUME-UNI
- ARGENTINE 7¢ • CHILI 7¢ • ISRAËL 6¢
- PORTO RICO 9¢ • VÉNÉZUELA 9¢

En collaboration avec **worldline.ca**

Appelez partout au Canada et aux États Unis pour aussi peu que

...la minute

COMPOSEZ LE Consultez les tarifs sur www.1011295.com

10.11.295 SUIVI DU NUMÉRO À JOINDRE

- Restez en ligne pendant que nous acheminons votre appel
- Constatez vos économies sur votre prochaine facture de Bell Canada

Avis de non-responsabilité: Les tarifs de 10-11-295 sont sujets à des changements sans préavis. Si vous désirez connaître un tarif avant de placer un appel, visitez notre site internet au www.1011295.com/tarifs.html. Un tarif plus élevé peut s'appliquer pour un téléphone cellulaire ou une destination particulière. Des frais minimum de \$0.25 par appels sont exigés afin de couvrir nos frais d'exploitations.

Terroir
Steak * Méchoui * Saucisses sur charbon de bois
450-836-7440
"Sylvester"

- Boucherie
- Salaison
- Abattoir

NOUVEAU!
Emballage sous vide et saucisse de gibier

Débitage:
• Chevreuils
• Orignaux
• Caribous

Jean-Claude Sylvestre
Propriétaire 916192

1025, rg Chicot Sud, St-Cuthbert
Tél.: (450) 836-7440

1808075

Mme Micheline Grenier élue présidente de l'ADQ-Maskinongé



Sur la première rangée, Heinz Grogg, Louise L'Écuyer, Jean Boucher, Micheline Grenier, présidente; et Denis Boisvert. Seconde rangée: Normand Bédard, Claude Frappier, David Chrétien, Jean-François Huppé, Ion Petru Dragan et Réjean Lamy. Photo, gracieuseté

Un joueur majeur

La nouvelle présidente est d'avis que l'ADQ est devenue un joueur majeur sur l'échiquier politique québécois et les Adéquistes du comté de Maskinongé entendent jouer y rôle actif, tant au niveau du comté qu'au sein du parti. « Voilà comment de simples citoyens peuvent développer et promouvoir de nouvelles solutions pour le comté et le Québec », de dire Mme Grenier.

En plus de l'intensification au niveau du recrutement de membres, la nouvelle présidente et son équipe ont élaboré les objectifs suivants: tenir diverses activités qui permettront aux

membres de se rencontrer, discuter de politique et, évidemment, assurer un financement adéquat à l'association de comté.

Le mot d'ordre du nouvel exécutif est « implication ». « L'association adéquistes de Maskinongé se veut un lieu de rencontres et d'échanges. C'est essentiel au processus démocratique qui prévaut au sein de l'Action démocratique du Québec. Ce sont les membres qui amènent les solutions aux problèmes quotidiens que rencontrent les familles du comté. C'est ça la force de l'ADQ », opinent Mme Grenier et son exécutif.

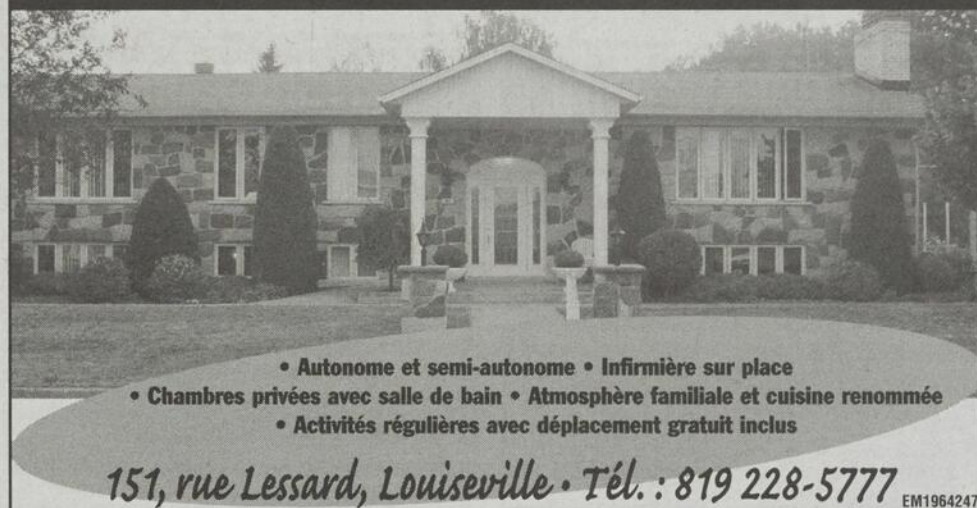
> Jean-Paul Plante
jean-paul.plante@transcontinental.ca

L'assemblée générale annuelle de l'Action démocratique Québec du comté de Maskinongé a eu lieu ces jours derniers. Les membres adéquistes de Maskinongé ont alors procédé à l'élection de leur nouvel exécutif. C'est Mme

Micheline Grenier d'Yamachiche qui a été élue à la présidence.

Elle sera secondée par MM. Jean Boucher et Denis Boisvert, vice-présidents; M. Jean-François Huppé, vice-président jeunes; Mme Louise L'Écuyer, MM. Heinz Grogg, Normand Bédard, Claude Frappier, David Chrétien, Ion Petru Dragan et Réjean Lamy, conseillers.

Les Résidences France et Yvon Héroux



- Autonome et semi-autonome • Infirmière sur place
- Chambres privées avec salle de bain • Atmosphère familiale et cuisine renommée
- Activités régulières avec déplacement gratuit inclus

151, rue Lessard, Louiseville • Tél. : 819 228-5777

EM1964247

Tu cherches un levier à ta réussite ?
Tu veux abattre du travail ?
On a un boulevau pour toi !

Inscris-toi au DEP en Abattage manuel et débardage forestier.

Viens développer tes compétences comme abatteur.

Durée du cours : 900 heures
Début : 15 octobre 2007
Fin : 20 juin 2008
Date limite d'inscription : 28 septembre 2007
Coût : 98 \$
Des places sont présentement disponibles !

Pour information ou inscription :
ÉCOLE FORESTIÈRE DE LA TUQUE
461, rue St-François, La Tuque, G9X 1T8
Tél. : 819 676-3006 poste 6500 ou 6501
Sans frais : 1 866 676-3006 poste 6500 ou 6501

École forestière de La Tuque
COMMISSION SCOLAIRE de La Tuque
*l'Énergie

HD2045156

AVEC LA FORMATION À DISTANCE, c'est vous qui choisissez !

les cours...
l'horaire...
le lieu...
la durée
de vos études !

Grâce à la formation à distance de niveau secondaire, les adultes ont accès facilement à tous les cours de formation générale et à certains cours de formation professionnelle.

Communiquez avec le Service de formation à distance de la commission scolaire de votre région :

COMMISSION SCOLAIRE DE LA RIVERAINE
1 800 295-5442
FORMATION GÉNÉRALE # 4420
FORMATION PROFESSIONNELLE # 4403
www.csriverraine.qc.ca/fad

SO FAD Une production de la Société de formation à distance des commissions scolaires du Québec.

BABILLARD communautaire Maskinongé

Club FADOQ Yamachiche

Le mercredi 19 septembre, à 8 h 30, les membres du Club FADOQ Yamachiche se donneront rendez-vous chez Marco pour un déjeuner-rencontre. Il n'est pas nécessaire de

réserver. Puis, un voyage aux pommes à Compton est prévu pour le lundi 24 septembre. Réservation: Gaétane Trudel, 819 296-3141. Notez que les cartes de membres sont disponibles au local de la FADOQ tous les jeudis après-midi.

Service Reli-Cas

Parmi les activités et les services du Centre d'action bénévole de la MRC de Maskinongé,

Reli-Cas est celui qui permet à la population de profiter d'un kiosque (gracieuseté des Dames Charitables et tenu par nos bénévoles) qui lui donne accès à des revues et des livres depuis maintenant 25 ans. Comme le centre désire offrir une grande variété de lectures aux personnes dans le besoin, nous faisons appel à votre grande générosité. Vous avez la chance de vous procurer les livres et les revues que vous désirez et vous souhaitez transmettre

vosre passion de la lecture ? Vous pouvez poser un geste concret en nous faisant don de vos revues de 2006 à 2007 que vous n'utilisez plus. Vous pouvez nous les apporter au Centre d'action bénévole, local 15 du Centre communautaire de Louiseville, 121, Petite-Rivière. Merci de votre précieuse collaboration qui donnera une seconde vie à vos revues. Le service Reli-Cas, c'est tous les jeudis au vestiaire Saint-Antoine-de-Padoue du sous-sol de l'église de Louiseville.

AVOCATS

Dubeau, Perreault et Mélançon



avocats

Serge Dubeau 228-3949
avocat

Jean Perreault 228-5529
avocat et médiateur familial accrédité

André Mélançon 228-5529
avocat

21, rue Saint-Marc, Louiseville (Québec) J5V 2E4
Télécopieur 228-8621

NETTOYAGE DE TAPIS

NETTOYAGE
MARC
DALCOURT
INC.



Lave-auto à la main • Cirage
Nettoyage - tapis - mobiliers

30 Petite-Rivière, Louiseville
(819) 228-9901 EM469325

Consultez nos
PROFESSIONNELS

SERVICES FINANCIERS

DÉPÔT À TERME (C.P.G.)

1 AN 3 ANS 5 ANS

4.60% 4.70% 4.80%

Dépôt minimum 1000 \$
Taux sujet à changement

Taux
du jour 4%

SERVICES FINANCIERS



PIERRE HÉMOND A.V.A.
PLANIFICATEUR FINANCIER, B.A.A.



- Conseiller en sécurité financière
- Conseiller en assurance
et rentes collectives
- Représentant en épargne collective
Inscrit auprès de G. Cloutier Invest.

241, Ruisseau-des-Aulnes, St-Justin
Courriel : pierrehemo@aei.ca
819-227-4719

CHIROPRACTICIENNE



Pour une meilleure santé!

Téléphonez
Pour urgence ou rendez-vous:
819 228-3005
Résidence: 819 296-2210

Dre Guylaine Lessard, D.C.
CHIROPRACTICIENNE

255, avenue Saint-Laurent, Louiseville

PHYSIOTHÉRAPIE

CLINIQUE DE PHYSIOTHÉRAPIE

Ebacher • Gadoury

- Physiothérapie
- Thérapie manuelle orthopédique
- Ostéopathie
- Rééducation posturale globale
- Massothérapie

Maryse Gadoury, b.s.c. pht.
René Ébacher, b.s.c. pht. d.o.
membres OPPQ

743, rue Notre-Dame, Berthierville
Tél.: (450) 836-2280 • Téléc.: (450) 836-0110

RÉCUPÉRATION

RÉCUPÉRATION ENVIRO-PLUS ENR.

Récupération de matière recyclable
Représentant Commercial et Industriel
Marie Rock • Carton
P. d-g • Papier
• Plastique
Ensemble, protégeons
l'environnement!
• Métaux ferreux

246, Ste-Anne-Ouest 819 296-3193
Yamachiche (Québec) enviropius@hotmail.com
GOX 3LO EM2040148

CLIMATISATION

EM2011066 Service 24 heures

Climatisation
JACQUES VALLIÈRES
Licence RBQ: 8334-0547-08

• Réfrigération • Chauffage • Thermopompe
• Vente et installation de climatiseur
RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL • AGRICOLE

143, Lac Saint-Pierre Ouest, Louiseville
Tél.: 819 228-9159 • Cell.: 819 691-7031

DENTUROLOGISTE



Jocelyn
Michaud, d.d.
Denturologiste

Sur rendez-vous 819 228-9998

- Prothèses dentaires complètes & partielles
- Prothèses de précision
- Prothèses sur implants
- Protecteur buccal

1040, rang Petit-Bois, Louiseville

REVÊTEMENT

Les entreprises
YVON LEFEBVRE
Ltee
Entrepreneur en stucco
AGRÉGAT • ACRYLIQUE • POLYMÈRE
PLASTRAGE DE FONDATION

Tél.: 819 228-5536 • Cell.: 819 370-7866
Fax: 819 228-3182
Licence R.B.Q.: 1893-4802-21

600, Notre-Dame Sud, Louiseville

FERBLANTIER

EM2028284

MAXIME DUGAS
Président

Les Entreprises
M.L. DUGAS
FERBLANTIER

- Ventilation
- Chauffage
- Climatisation
- Échangeur d'air
- Entretien général
- Nettoyage de conduits

RÉSIDENTIEL
COMMERCIAL
INDUSTRIEL

ESTIMATION GRATUITE!

TÉL.: 514 977-1555

SCRAPBOOKING

L'art du scrapbooking

enseignement, trucs et conseils

mise en page d'albums

outils de coupe et de décoration sur place

"Apportez vos photos et votre matériel"

Coût: 10 \$ par personne

Shirley Guimond 10, St-Denis - St-Alexis-des-Monts
819 265-4633

SERVICES SANITAIRES

Guy Rivard
SERVICES SANITAIRES
Résidentiel Commercial Industriel

- Location de conteneurs (1 à 40 bennes)
- Bacs roulants

361, Rang 2, Charette (Ic) GOX 1E0
Téléphone: 019 221-5452
Télécopieur: 019 221-5491

Centre des femmes l'Héritage

Le Centre des femmes l'Héritage invite toutes les femmes à participer à la journée thématique intitulée « Lâcher prise » qui aura lieu le mardi 25 septembre de 9 h 30 à 15 h 30. Cette activité sera animée par Denise Veillette, psychologue. Apportez votre diner. Information ou inscription: 819 228-8421.

Collecte de canettes et de bouteilles

Une cueillette de canettes et de bouteilles vides dans les résidences de Saint-Élie-de-Caxton et de Charette au profit de la Fondation de la recherche sur les maladies infantiles se déroulera les 29 et 30 septembre, sous la responsabilité de Monsieur Honorius Thériault, 819 221-5560. Appuyez cette cause qui nous tient à cœur en donnant vos canettes et vos bouteilles à la personne dûment identifiée qui passera à votre porte. Vous poserez ainsi un geste pour l'environnement en plus de faire preuve de générosité envers la fondation.

Grande Randonnée 2007

Le 23 septembre se déroulera la dixième édition de la Grande Randonnée Parkinson Mauricie/Centre-du-Québec en faveur de la lutte contre la maladie de Parkinson. Participants, proches et malades viendront marcher à partir de 14 h au Parc Laviolette, 6455, Notre-Dame Ouest, à Trois-Rivières. La Société Parkinson Mauricie/Centre-du-Québec espère dépasser 11 000 \$ en dons lors de cette manifestation. Info: Jocelyne Gélinas, coordonnatrice, au 819 693-1287, par courriel à parkinson.mauricie@bellnet.ca ou en consultant le site internet www.parkinsonquebec.ca

La Clé de l'Amitié

Le 25 septembre, la Clé de l'Amitié, groupe pour personnes seules de 45 ans et plus, vous invite à marcher à la passerelle de l'anse du Port Saint-François à Nicolet et à déguster un souper gastronomique avec le gastronome de la chanson, Jacques Dupont, à l'auberge À la Claire Fontaine, 17240, boulevard des Acadiens, à Saint-Grégoire, Ville de Bécancour. Les 42 billets seront vendus d'avance au coût de 40 \$. Réservez avant le 12 septembre auprès de Laure M., au 819 384-8880, ou de Madeleine M., au 819 377-1875. Marche à 16 h et souper à 18 h 30. Covoiturage à 15 h 30 à l'église Sainte-Catherine de Sienna, boulevard Gene-H. Kruger.

Concours Meunière d'un jour

Ouvert aux jeunes filles de 7-12 ans, le concours permet à la gagnante de se mériter de nombreux certificats-cadeaux tout en ayant l'opportunité d'accompagner les meunières durant toute la journée du 7 octobre prochain.

Faites parvenir votre inscription à : MEUNIÈRE D'UN JOUR, 131, Petite-Rivière, Louiseville (Québec) J5V 2H3.

Date limite d'inscription : 21 septembre 2007 à 17h. Conditions : Avoir de 7 à 12 ans et avoir l'autorisation écrite des parents.



Aube Pichette Devault
Meunière d'un jour 2006

BULLETIN D'INSCRIPTION MEUNIÈRE D'UN JOUR

Nom : _____

Adresse : _____

Téléphone : _____

Signature du parent : _____



Un seul numéro
pour vous servir

(Sans frais)
1.866

.637.5236
.MERKADO

- 100 Immobilier achat/vente
- 200 Immobilier Location
- 300 Marchandises
- 400 Services
- 500 Services personnels
- 550 Services financiers
- 600 Marché de l'emploi
- 700 Formation et Culture
- 800 Avis
- 900 Véhicules

- ✓ Les annonces classées, une SOLUTION EFFICACE pour des RÉSULTATS RAPIDES.
- ✓ Profitez des CONSEILS et de L'EXPERTISE DE NOTRE PERSONNEL courtois et expérimenté.
- ✓ De plus, votre annonce paraît GRATUITEMENT sur le site internet www.merkado.ca

Pour une visibilité accrue
annoncez dans plus de 50 journaux :

Offrez-vous des
EXTRA...

- ✓ Encadré
 - ✓ Titre centré
 - ✓ Caractères gras
- Informez-vous auprès de
votre téléconseillère.

TARIFS: POUR L'ÉCHO DE D'UTRAY ET DE L'ÉCHO DE MASKINONGÉ, 14,95\$ pour 10 mots • 1\$ du mot additionnel (taxes incluses)

HEURES D'AFFAIRES DU SERVICE TÉLÉPHONIQUE: LUN. AU VEN. DE 8H30 À 17H • TOMBÉE: JEUDI 16H

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. MARCHÉ DE L'EMPLOI: Toute discrimination est illégale. Les postes offerts dans nos rubriques sont ouverts également aux hommes et aux femmes

105 Propriétés à vendre

LOUISEVILLE: maison 5 pièces, sous-sol rénové, grand terrain, salle lavage sous-sol, stationnement. 51 Casaubon (819)228-6113

ST-JEAN-DE-MATHA: maison grand 6-1/2 plus sous-sol fini, garage 26x26 isolé, terrain 53,000 pi.ca. 150,000\$. (450)754-3852

Yamachiche: maison 4-1/2, extérieur rénové, 740 Ch Rivière-du-Loup. Faut vendre cause séparation. 40,000\$, négociable. (819)296-2617

140 Commerces à vendre

FRANCHISE Nutri-Zoo, distribution à domicile de nourriture et accessoires pour animaux, 200\$ à 1600\$/semaine, formation et territoire exclusif, 500 clients potentiels inclus. Investissement 4990\$ M. Beauregard 1-866-animaux

150 Chalets à vendre

BEAU petit chalet à vendre. Louiseville, Chemin des Communes. Grand terrain. Prix d'évaluation. (418)842-5849

160 Terrains à vendre

BORD du Lac Creux & Lac à l'île (vierges), grands terrains boisés, 1 heure de Montréal, pleine nature. (450)835-2034, (450)886-5585, (450)916-6505 www.clique-et-trouve.com

205 Logements/appartements à louer

NOTRE-DAME des Bois en Estrie, terrains de rêve: ruisseaux, étangs, rivières, paysages exceptionnels en montagne, routes privées accès contrôlé, entreprise familiale, financement possible. Infos (819)888-2314 www.domainesdappalaches.ca

160 Terrains à vendre

ST-CUTHBERT: terrain 60,000 pi.ca. avec garage de 25x40 pi. et roulotte 14 pi. 38,000\$ (514)862-7492

ST-MICHEL-DES-SAINTS: terrains 650,000 pi.ca., 30,000\$, situé 1.5 km du lac Taureau, électricité, téléphone, piste cyclable (450)833-6868

205 Logements/appartements à louer

3-1/2, immédiatement, 1er étage, tranquille, grand terrain. Route 138, entre Maskinongé et Louiseville. (819)228-3603

4-1/2, 1er étage, 250, 1re Rue, Louiseville, taxes incluses, libre 1er octobre. Appelez (819)228-9196

205 Logements/appartements à louer

4-1/2, village St-Barnabé, 1er octobre (819)377-2035 (819)694-0093

LOUISEVILLE: grand 4-1/2, 1er, stationnement, 400\$/mois, (819)228-1288

À YAMACHICHE

1x2 1/2, 3x4 1/2 et 1x5 1/2

Info : Johanne
819 268-4223

205 Logements/appartements à louer

BERTHIERVILLE: 3-1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, avec service de conciergerie, libre immédiatement (450)836-7061

LAVALTRIE: Maison neuve à louer. Rez-de-chaussée avec cour complète. 800\$. Sous-sol 590\$. Secteur tranquille. Proximité école secondaire/ primaire, parc. Prêts octobre. Pas d'animaux. (450)916-1830

LOUISEVILLE: 2 logements, 4-1/2, 3ième, 120 Baril et 15 av du Parc, idéal retraités(es). Libre. (819)228-4416

LOUISEVILLE: 5-1/2, haut duplex, planchers flottants, 450\$ (non chauffé/ non éclairé). Libre. Idéal personne tranquille. (819)228-1933

LOUISEVILLE: beau 4-1/2 rénové, plancher flottant, stationnement, libre immédiatement, (819)228-1681

LOUISEVILLE: près Canadel, 3-1/2, entrées laveuse sècheuse (375\$), 4-1/2 (425\$), 5-1/2 neuf (550\$). Conciergerie, nombreux services. (819)228-9271 (819)228-9300

MASKINONGÉ (30, Marcel): 4-1/2, près centre communautaire, libre octobre, 360\$. (450)885-2100

PARIS EN AUTOMNE "L'Arc de triomphe"

ST-IGNACE-DE-LOYOLA: grand 4-1/2, planchers bois franc, armoires chêne, bien situé, libre immédiatement (450)836-4345

ST-JUSTIN (centre du village): 4-1/2, 2e étage, libre immédiatement, 325\$ (819)227-2253

Village St-Zénon: 3-1/2, 1er plancher, très beau logement, entrées laveuse sècheuse, idéal personne seule, 350\$/mois, (450)454-2392

210 Logements/appartements chauffés à louer

ST-JUSTIN: 3-1/2, rénové, HLM, 50 ans et plus, chauffé, éclairé, buanderie, libre immédiatement. (819)227-4837

225 Propriétés à louer

LAVALTRIE: bungalow semi-détaché neuf, 4-1/2, plancher bois franc/ céramique, terrain 18,000 pi.ca., cabanon, libre immédiatement, 750\$. (514)971-3810

À Sainte-Ursule

Maison de campagne 4 1/2, cour en asphalte, beau terrain sur gazon, grande remise, libre 819 268-4223

250 Maisons de repos/centres d'accueil

ST-BARTHÉLEMY: belles grandes chambres pour personnes autonomes et semi-autonomes, lavage, ménage, aide au bain, repas, tout inclus, à partir 810\$. (450)885-3933

270 Bureaux/locaux à louer

GRAND-MÈRE: local commercial à louer, 1,200 pi.ca., centre-ville, prix spécial, (819)719-0543

270 Bureaux/locaux à louer

A Lavaltrie: bureaux pour professionnels. Centre d'affaires La Prade (450)835-1771

JOLIETTE

Commercial. Locaux à louer. Bâtisse 15,400 pi.ca. subdivisible. Terrain 200,000 pi.ca. pour entreposage. (450)916-0655

285 Garages/stationnements à louer

LAVALTRIE: entreposage roulotte, bateau; grand terrain privé, clôturé. 40\$/mois; (450)586-5456

LAVALTRIE

Espaces pour camions, remorques, roulettes, stationnement extérieurs sous surveillance à partir de 50\$/mois, (450)916-0655

310 Divers à vendre

ADAM et Eve, Nudisme, gens libérés, chalets à louer, tentes, roulettes et motorisés acceptés. Brochure gratuite. Tél: (819)336-4320. 21 septembre, lingerie sexy, 22 septembre Party Body et Jarretelles, 5 octobre soirée Elvis.

À vendre. Ensemble de chambre à coucher, en cerisier, 7 pièces, coût 6600\$, vendu à 2900\$. Livraison possible inc. (418)801-9468

À vendre. Table de billard en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800\$, vendu 2300\$. Livraison possible inc.: (418)683-2436

Bureau/ base de lit 39". 4 pneus d'hiver Blizzak-jantes, 185-65R14. (450)836-0599

CÈDRES à haies, cultivés Toutes les hauteurs, prix du producteur. Vente et installation. (819)222-5509 www.becancour.net/pepinerie

CEDRES pour haies, qualité supérieure, semi-cultivé, 2 à 3 pieds et plus, 2.95\$/chacun, livrés. 1-888-986-2593

CHEMINÉES, poêles bois, l'huile, gaz. Spécial. Paul Lacourse & Fils Inc. 97 Saint-Laurent, Maskinongé (819)227-4555.

COUVERCLES pour spa. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

ETES-VOUS débranché? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service 49.95\$ par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

FAITES vos propres moules (planeur/ moulurière) pour 999.99\$. Planeurs 13" à 24", 12 modèles différents, Alain (819)697-5167 1-800-268-8448

JEANINE BOURGEOULT
Agent immobilier affilié

MARCEL DESCHESNES
Agent immobilier affilié

850, boul. Firestone, Joliette
450 759-1477 • 1 800 667-8495

<p>PRIX RÉDUIT</p> <p>BERTHIERVILLE: impeccable, 2 étages, 3 cac, garage isolé, chauffé avec accès au s-sol & sortie ext., terrain clôturé, paysager avec magnifique terrasse en pavé uni. À voir! 189 900\$ - 35 rue Perreault - MLS# 1343515</p>	<p>ABORDABLE</p> <p>BERTHIERVILLE: maison à étages, 2 cac, poêle à bois, sortie ext. au s-sol, décor chaleureux, petite rue sans issue, calme et paisible. 129 000\$ - 161 Chenard - MLS# 1305696</p>	<p>TRIPLEX</p> <p>BERTHIERVILLE: bâtisse commerciale et résidentielle en excellente condition, log 8 pces + 2 locaux commerciaux présentement loués - 219 000\$ - 370-374 Frontenac - MLS# 1215114</p>
<p>TRIPLEX</p> <p>BERTHIERVILLE, bord de l'eau, superbe triplex, un des plus beaux édifices du centre-ville, étage supérieur occupé par le proprio - 279 000\$ - 451 de Frontenac - MLS# 1276979</p>	<p>IMMENSES POSSIBILITÉS</p> <p>BERTHIERVILLE, superbe maison d'époque, 5 cac, bâtisse arrière 30 x 60, terrain 31 000 p.c., zone commerciale et résidentielle - 239 000\$ - 623-625 de Montcalm - MLS# 1277082</p>	<p>RÉSIDENCE DE LUXE</p> <p>ST-CUTHBERT, maison à étages, 12 p.c., 5 cac, foyer, thermopompe, piscine, grand terrain paysager, aucun voisin arrière - À voir - 289 000\$ - 1206 de Frontenac - MLS# 1308598</p>
<p>IMPECCABLE</p> <p>ÎLE-DUPAS, magnifique maison à étages 2006, 3 cac, plancher chauffant au rdc, beaucoup de rangement, garage chauffé, terrain paysager 17 000 p.c. - 229 000\$ - 449 Bergeron - MLS# 1297232</p>	<p>BORD DE L'EAU</p> <p>ST-BARTHÉLEMY, 3 chalets 4 saisons directement sur le bord du Lac Dupras, terrain de 40 000 p.c. À qui la chance! - 74 900\$ - 72-82-92 ch. du Lac Dupras - MLS# 1274134</p>	<p>À QUI LA CHANCE</p> <p>ST-BARTHÉLEMY, maison ancestrale, garage double, terrain 51,000p.c., zone agricole et commerciale, pour ferme, duplex, résidence ou autre. À vous de choisir! 139 000\$ nég. - 1391 rang du Boulevard - MLS# 1271690.</p>
<p>UN BIJOUX</p> <p>ST-CUTHBERT, superbe résidence de construction 2005, 4 cac, matériaux de qualité supérieure, terrain 25 000 p.c., garage double - 274 000\$ - 60 rue Fernet - MLS# 1338227</p>	<p>OCCASION D'AFFAIRE</p> <p>ST-CUTHBERT, bâtisse incluant restaurant de 67 places, bon chiffre d'affaire, clientèle établie, équipement compris + 2 log. 4 1/2 loués. - 149 000\$ - 2078 Principale.</p>	<p>TERRE BOISÉE</p> <p>ST-CUTHBERT, très grande maison, 3 cac, 1 sbd, 1 se, garage intégré + 1garage 22'x30', beaucoup d'inclus, terrain de + ou - 10 arpents - 279 000\$ - 3690 Gr.Rg. Ste-Catherine - MLS# 1338000</p>

LOUISEVILLE

À VENDRE MAISON
6 Pièces, garage, grand terrain, remise, grand stationnement, + en extra 4/2 loué au sous-sol revenu de 4200\$/an. FAITES UNE OFFRE! POUR VENTE RAPIDE

LISE BERNÈCHE
Agent immobilier affilié
450 658-8211

SAINT-ALEXIS-DES-MONTS

49 000 \$
Maison pouvant servir de cottage ou être transformé en duplex. Présentement "Maison des Jeunes". Nécessitera quelques travaux pour l'adapter à sa future vocation. (SIA 701829)

SAINTE-ANGÈLE-DE-PRÉMONT

139 000 \$
Belle grande propriété pour ceux qui cherchent un endroit retiré. Idéale pour recevoir la famille avec sa grande cuisine et sa vaste salle à manger. En plus un garage et un gazebo. (SIA 701938)

LISE GIRARDEAU
LA CAPITALE MAURICIE
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
3343, rue Foucher, Trois-Rivières • 819 691-0000

4 1/2 à louer

743-747 boul. Le Bourg-Neuf, Le Gardeur
Construction neuve style condo

Deux espaces de stationnement, système d'alarme, service d'intercom, échangeur d'air, céramique et plancher flottant (aucun tapis), balayeuse centrale, bain podium, entrée lav.-séch., lav.-vaiss., balcon terrasse
À PARTIR DE 750\$/mois
Option air climatisé encastré au mur, foyer au gaz
450-582-6030 (jour) 514-770-0302 (soir)

Le site d'emplois le plus complet au Québec

REPÈRES EMPLOIS

www.reperes-emplois.com

310 Divers à vendre

HYDROPONIE: Tout pour la culture hydroponique intérieure et extérieure. Service-conseils sur rendez-vous. Existence depuis 30 ans. Livraison partout au Québec. Sarres Perreault, Warwick. Sans frais: 1-877-358-4419

PORTES/ fenêtres (erreurs de mesure), surplus d'inventaire. Bons prix. St-Félix-de-Valois. (450)889-4111

PRODUITS naturels Gerbex inc. Idéal pour les cliniques et les massothérapeutes. Possibilité distributeur. Liste de prix et brochures gratuites. Produits Gerbex Inc. 7345 boul. Laframboise St-Hyacinthe J2R 1E3, www.gerbex.qc.ca Tél: (450)796-5868 Fax: (450)796-1705

SCIERIE à partir de 3495\$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. www.scieries-norwood.ca Information gratuite: 1-800-408-9995, poste : 400-QN.

TABLE de billard en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1 po. Coût 4800\$, vendu 2300\$. Livraison Possible inc. (514)745-6536

TÔLES à couvertures et à lambris de couleur et galvanisées etc. (819)221-5429

320 Animaux

ACHETONS, vendons chiots, prenons chiots croisés à donner. Chiots Labrador croisés, Bouvier Bernois 75\$ chacun. Chiots croisés à partir de 40\$. Tél. (819)233-1711, cellulaire (819)372-7755

GROS et petits lapins à vendre, (819)228-1043

PENSION chevaux, cours gratuits, manèges intérieurs, box/ pâturage, Lanoraie, (450)887-2984

PETITE chienne Carlin, 8 mois, avec accessoires et cage, 400\$. (819)228-8521 après 17h30

345 Antiquités

ACHAT: Antiquités. Succèsions, collections, armoires, vaisselle, vieux bois. Renato: (450)887-2748

363 Produits agricoles

BENNES en carton pour citrouilles. (450)754-3193, laissez message.

PAILLE à vendre. (450)759-3451

365 Bois de foyer

BOIS DE FOYER LAVALTRIE
Érable, merisier, hêtre
Qualité supérieure
Livraison gratuite
514-793-4859

SERVICE de scierie mobile. Faites scier vos billots à votre domicile. Denys (819)296-2440

AUCUN CRÉDIT REFUSÉ
Discretion assurée pour une 2e et 3e chance au crédit
Prenez rendez-vous dès maintenant
Louis-Georges St-Pierre
819 228-9448
Une division Trois-Rivières Ford Lincoln
*Certaines conditions s'appliquent

365 Bois de foyer

*** MISE EN GARDE ***
Suite à de nombreuses plaintes concernant l'achat de bois de foyer, nous recommandons à nos lecteurs d'être vigilants et de s'assurer d'obtenir un reçu où figurent le nom de l'entreprise, l'essence du bois, la qualité et le prix.
La direction

370 Matériaux de construction

ACHETONS et récupérons différents types de matériaux de construction nobles: pierre, brique, poutres, planchers, portes, fenêtres etc., Patrick (819)532-3302

TOUS genres de matériaux de construction: bois de construction, bois de toutes sortes, plywood, ripe pressée, pré-fini, revêtements (vinyle), bardeaux d'asphalte, planchers bois franc, planchers flottants, portes d'acier, portes de garage différentes dimensions, portes-patio, fenêtres de toutes dimensions, dormants de chemin de fer, barils plastique très propres, tuyaux pour poteaux, poteaux 25pi. long traités, 1,000 rouleaux de Thermos-Fogge double bulle couvrant 1,000 pi., 125\$, etc. (819)221-5437

VIEUX bois de maison, petites planches en V, poutres. (819)296-3514

390 Ventes de garage

22- 23 septembre, articles de ferme de tout genre, outillage, remorques, antiquités. Chez Dominique Germain, 931 Rang Bel Automne St-Barthelemy.

397 On demande

(GRANGE) nous défaisons votre grange gratuitement, nous récupérons planches, poutres, tôles et scrap, etc., information Gilles (450)835-9162 merci

412 Santé

FATIGUÉ, sans énergie, déprimé, retrouvez votre vivacité physique et mentale. Essai gratuit. Français: (450)898-1679

424 Astrologie/occultisme

40 ans d'expérience, Justine, Claudette et Francine nous sommes clairvoyantes, Tarotologues et Numérolgues depuis le début des années 60, nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrences. Nos 40 ans de pratique feront en sorte que vous serez guidés avec précisions vers le bonheur assuré. Découvrez la vérité sur votre avenir concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance, les voyages. Cet appel pourra changer votre vie. 3.79\$/min 7 jours, 24h (temps gratuit) 1-900-451-5276

AA Jo-Soleil voyante. Vous êtes curieux de savoir ce qui vous attend à court ou à long terme? Que ce soit concernant vos amours, travail, finances, santé. Réves-Vie antérieure-Retour être aimé-Messages de personne décédée-Astro-num-tarot etc. Voyants(es) qualifiés(ées). Composez:1-900-451-8883, 24/24, 7/7. 18ans+à 3.99\$/min. +taxes. www.josoleil.com Qui est en ligne (514)724-6904 Visa/Master Card/Amex à 2.75\$ (514-997-5716) Nous engageons.

424 Astrologie/occultisme

ALISSA, voyante naturelle, prédictions claires et explicites. Vision à long terme. Tél.: 1-900-548-7777 (2.90\$/min.)

AURELIA, médium, ne pose pas de questions, réponse et dates précises. Tél.: 1-900-548-6644 (2.90\$/min.)

AVEZ-VOUS déjà fait face à la vérité des prophéties? Faites moi confiance et vous frissonnerez. Je connais votre passé, futur et présent. 18+, 3.99\$/min. 1-900-451-9602 Visa/ Mastercard, 1-866-752-7779. www.karonnannazannmort.com

ESMERALDA, médium intuitive, 92% de réussite. Étoile d'or 2006. Tél.: 1-900-783-6677 (2.90\$/min)

Je me présente Marie-Huguette, je suis une clairvoyante tarologue et numérologue d'expérience très qualifiée, accompagnée de Claudia, une professionnelle en clairvoyance. Vous serez surpris par la qualité exceptionnelle du service et de l'extrême précision de nos prédictions. Ensemble, nous allons parvenir à des prédictions véridiques. Amour, argent, santé. 7jours 24h 3.79\$/min, 1-900-451-1818

L'ÈRE du verseau. Composez le 1-900-451-6675 avec un appel complet, vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Des spécialistes de la voyance répondent à vos questions d'amour, d'argent et plus! 3.79\$/min. Nouveau Bell Mobilité seulement, faites le #revo ou (le carré +7383) à 2.99\$/min. 18 ans + pour découvrir la signification de vos rêves!

LA Clinique d'Ésotérisme et Mme Minou. Tel que vu à la télé. 1-900-561-1212, à 4.89\$/min. Visa/ Mastercard, composez le (514)768-2000 ou le 1-800-799-6395 à 2.59\$/min. (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faire le dièse(#)tarot à 2.79\$/min. www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expérience au 1-900-830-6767 à 2.85\$/min. (+taxes).

MANON, médium confirmée, aide spirituelle, conseil, voyance précise et sincère. Tél. 1-900-548-5566 (2.90\$/min)

MEDIUM Québec réunit les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons et la qualité de leurs prédictions. Abonnés Bell Mobilité, faites le # (carré)4676 sinon 1-866-503-0830

442 Construction/rénovation

ESCALIER CLASSIQUE Ventes et installations, escaliers et rampes bois francs pré-vernis, maisons neuves et rénovations. (514)990-3885 RBQ: 2320-7061-26

448 Lavage/nettoyage

A A A Grand ménage du printemps résidentiel et commercial. Murs, plafonds, vitres, tapis, divans, etc. Et aussi ménage régulier à la semaine. Lavage à haute pression. Conduit de ventilation. Personnel qualifié produits de qualité, prix compétitifs. Services d'Entretien Willclean www.willclean.com. Tél. (514)247-5127

482 Services divers

CASIER judiciaire? Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays. Appelez: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org

EFFACEZ votre casier judiciaire. Votre vie est affectée par ce casier. Vivez une vie normale. Le Pardon et la levée d'interdiction d'entrée aux USA 1-800-298-5520 www.canadianpardons.ca

SAAQ - SAAQ - SAAQ Vous êtes invalide? Victime d'accident d'automobile dans les années 80-90? Nous pouvons vous aider. Contactez-nous, consultation gratuite. Dion Avocats (514)282-2022

510 Agence de rencontres avec permis

**** Nouveau **** Québec en direct vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec Téléphonez: 1-900-561-2020 Seulement 1.99\$/min. Entendre annonce gratuite 1-800-711-2525 24/24 Visa, Mastercard, Amex

Le réseau rencontre qui fesse!. Devenez membre gratuitement au (514)761-5252. Bloc de temps pour 25\$ au 1-900-643-1111. Nouveau, rencontre instantanée par cellulaire faites le dièse + amie (# + 2643) à 0.89\$/min. Messagerie texte(SMS) envoyer RRF dans un nouveau message au 66000 Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45\$/min. pour 10 minutes. Achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999

VOUS AVEZ DES PETITS TRAVAUX à faire exécuter avec une mini-excavatrice.

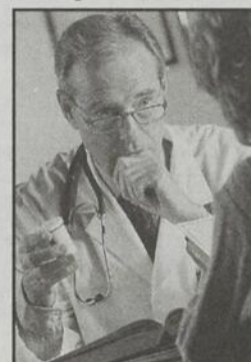
Je suis à votre disposition
Christian 450 836-1062

ENCAN
le samedi 22 septembre 2007 à 10 h pour : Michel Lefebvre
1030, St-Nicolas, Pointe-du-Lac
Tél. : 819 377-1063 / cell. : 819 609-7063
SERA VENDU: Souffleur à neige avec tambour rotatif, tondeuse 10 pi. de large semi-portée John Deere; Remorque 6 roues 10 tonnes, plate-forme 8x20 en acier, avec "épés strappes" pour attacher; remorque en métal, gear box, cylindres, pompe hydraulique, commande pour accessoires, moteur hydraulique, séparateur d'huile, set de cuisine en hêtre avec 4 chaises; imprimante HP5000; fournaise à l'huile; secrétaire Roloff; meuble antique genre cathédrale, un peu d'antiquités; rouet antique, articles de jardinage.
Beaucoup d'autres articles trop long à énumérer.
N.B. : VENDUE À L'ENCAN : terre à bois environ 9.44 hectares dont 20% boisés avec bâtisse et fondation en ciment 30x60 (mise à prix 20,000\$)
Cantine sur les lieux • Beau temps, mauvais temps.
ENCANTEUR JEAN-GUY LESAGE
819 228-2235
Acceptations machineries en consignation

LAVALTRIE
CHAUFFEURS DE CAMION
Classe 1 • Temps plein
Faire parvenir votre cv par télécopieur au
450 889-8126
Info: 450 889-7237 poste 232

OFFRE D'EMPLOI
GIANNONE
MÉCANICIENS INDUSTRIELS
Fonctions : Faire l'entretien de l'équipement de production de l'usine et s'assurer de son bon fonctionnement.
Qualifications requises : Les candidats recherchés devront posséder un D.E.P. en mécanique industrielle ou l'équivalent. Les aptitudes en soudure, pneumatique et hydraulique seront un atout.
Horaire de nuit et de fin de semaine
Salaire selon l'expérience.
Toute candidature doit être adressée à :
Volaille Giannone Inc.
Att. : ressources humaines
2320, rue Principale
St-Cuthbert (Québec) J0K 2C0
Télécopieur : (450) 836-1508
Email : resh@giannonepoultry.com
Seul les candidat(e)s retenue(s) pour une entrevue seront contacté(e)s.

RÉSIDENCE LAFOND INC.
à St-Gabriel-de-Brandon
RECHERCHE CUISINIER(ÈRE)
Temps plein
PRÉPOSÉE DE NUIT
Temps plein et partiel
Demandez Lucie
450-835-3146 poste 0
residencelafond@persona.ca

Nous EMBAUCHONS
Assistant(e) technique en pharmacie

• Temps plein
• Temps partiel
• Disponibilité soir et fin de semaine
Critères d'embauche :
• Grande disponibilité
• Expérience de service à la clientèle
• Dynamisme
• Formation disponible
Envoyez votre C.V. à :
comptabilitepjc182@gmail.com
ou par télécopieur au :
450 836-1109
JEAN COUTU
On trouve de tout... même un ami
BERTHIERVILLE

OLYME
Leader canadien dans l'abattage, la transformation et la mise en marché de viande de porcs et de volailles. Nous accordons la priorité à la qualité et à l'efficacité dans le respect de nos employés.
Emplois JOURNALIERS disponibles
- Usine de Berthierville -
Les candidats retenus seront principalement affectés au département de la réception-abattage sur le quart de soir. L'échelle salariale varie entre 14,32\$ / heure à l'embauche jusqu'à 17,90\$ / heure sur une progression salariale de 2 ans (*prime de 0.40\$ de l'heure pour le quart de soir ou de nuit).
Vous devez posséder une bonne condition physique et une grande extériorité manuelle. Vous devez être à l'aise à travailler avec des animaux vivants et ne pas avoir peur du sang.
Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae ou venir remplir une demande d'emploi le plus rapidement possible à :
OLYME DIVISION BERTHIERVILLE
580, rue Laferrière, Berthierville (Québec) J0K 1A0
Télécopieur : (450) 836-7502 Veroniquebibeau@olymel.com
PRENEZ NOTE QUE LES COURRIELS HOTMAIL NE SONT PAS COMPATIBLES

SOUDEUR HUNIS TECH

Aide d'usine

Fonctions

- Travail sur différents équipements et machineries.
- Préparation et assemblage de pièces d'acier.
- Coupe sur scie à ruban, pliage sur presse, roulage de pièces d'acier, meulage et spot-weld.
- Autres travaux connexes.

Profil recherché

- Avoir le sens des responsabilités
- Avoir l'esprit d'équipe
- Dynamique
- Être autonome et avoir le souci du travail bien fait.

Conditions d'admissibilité

- Détenir un diplôme d'études secondaires
- Détenir un DEP ou une expérience pertinente serait un atout.
- Avoir un minimum de 2 ans d'expérience comme journalier d'usine.
- Poste permanent temps complet.
- Salaire selon les qualifications et l'expérience.

Les candidats intéressés doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'attention de :

Soudure Hunis Tech inc.
 c/s M. Hugo Cormier
 3091 A, chemin du Lac, St-Norbert (Québec) J0K 3C0
 2045094

LPm
 Les Plages Maskinongé Inc.
 LOUISEVILLE, QC

Est à la recherche de candidats pour occuper les postes de :

OPÉRATEUR AU PLIAGE

- Opérer les presses électroniques (installer formes et les remplir)
- Rotation JOUR/SOIR, 40 hrs / 4 jours
- \$10.00/hre à l'entrée ... Potentiel de \$12.78/hre

OPÉRATEUR AU DÉBITAGE

- Opérer les différentes machines à transformer le bois
- Lun-Jeu (7h00 - 16h30) Ven (8h00 - 12h00)
- \$10.00/hre à l'entrée ... Potentiel de \$11.44/hre

Exigences :

- Savoir mesurer en pouces (1/8, 1/16, 1/32)
- Dynamique, intéressé, facilité d'apprentissage
- Bonnes connaissances du bois en général

Avantages :

- Assurance Vie/Salaire/Médicaments

Soumettre son curriculum vitae en personne, par télécopieur, par la poste ou par courriel :

Nathalie Doucet
 Les Plages Maskinongé Inc.
 351, Notre-Dame Nord
 Louiseville, Qué. J5V 2L6
 Télécopieur : 819 228 3322
 Courriel : nathalie.doucet@lpminc.ca

EM21040923

Chalifoux
 La laiterie Chalifoux est actuellement à la recherche d'un candidat pour combler le poste de :

EXPERT RAMASSEUR DE LAIT

PRÉREQUIS :

- Permis de classe 1
- Permis d'expert ramasseur

Nous sommes prêts à payer les cours de ramasseur de lait qui se donne du 22 au 26 octobre

Faire parvenir votre curriculum vitae par courrier ou par télécopieur le plus tôt possible.

Laiterie Chalifoux inc. / Les fromages Riviera
 À l'attention de Nathalie Lemieux
 493, Boul. Fiset, Sorel-Tracy, J3P 6J9
 Télécopieur: 450 746-0993

Nous soucrivons au principe de l'équité en matière d'emploi. Seules les personnes sélectionnées seront contactées.

2003949

RECHERCHÉES

Personnes pour la récolte de pommes de terre

- Travail de jour, de soir ou les fins de semaine.
- Salaire : 9,50\$ / heure

Bienvenue aussi aux étudiant(e)s!

Bergeron et Fils
 819 228-3936
 gbergeroninc@hotmail.com

EM 2010242

Offres d'emploi

510 Agence de rencontres avec permis

UNIQUE: Dialogues et rencontres directes. Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Abonnés Bell Mobilité, faites le # (carré)6960 sinon :1-866-552-8505

530 Escorte/occasionnelle

BABY Love Enr: Belles filles te reçoivent, se déplacent, Rive-Nord pour vous Messieurs. Appelle-moi, Vanessa (450) 586-3112, (450)803-6241 Engageons

555 Argent à prêter

BESOIN d'argent rapidement? Nous prêtons sur REER, FRV, CRI (Fonds de pension ex-employeur) Rétablissement de crédit, cartes de crédit CAN/USA Service rapide et professionnel (514)995-4095

580 Occasions/propositions d'affaires

GRUPE Matic, toujours numéro 1, vous offre des routes de distributrices automatiques exclusives, établies, rentables, garanties. Mise de fond minimum, rendement maximum. Financement disponible. 1-866-941-8916

585 Services financiers

*** Trop de dettes? A bout du rouleau? Il y a toujours une solution. Consultation confidentielle 7 jours/7, 8h/21h. Services Financiers Bell (514)285-0066

NOYÉ par les dettes? A bout de souffle? Vous êtes harcelé continuellement par vos créanciers (saïes, impôts, cartes de crédit, Hydro) il y a toujours une solution, laissez-nous vous aider, nous avons 18 centres pour vous servir. Appel et Cie Syndic de Faillite (514)839-8004

PROPOSITION de consolidation personnelle ou commerciale. Carte de crédit, prêt, impôt, Hydro, facture etc.)1 versement par mois, sans intérêt selon votre budget. Consultation gratuite. Aucun dépôt d'ouverture de dossier. 7/7 8/20h. Gestion en comptabilité Lemieux 1-866-687-2496

605 Emplois divers

\$ \$ Attention chocolat \$ \$ Vends des tablettes de chocolat et nouveaux produits et fait beaucoup \$\$\$ Gérants d'équipes demandés, levées de fonds disponibles. Appelle maintenant: www.chocolatdeluxe.com 1-800-561-2395

17.36\$/hre postes temps plein et partiel pour travail immédiat, avancement rapide. Pour entrevue personnelle (819)379-6476

CHERCHONS personnes immédiatement pour ramasser et acheter bleuets sauvages ainsi que pour les préparer pour collecte. Région LaSarre. Envoyer votre CV par courriel : jamesbay@efni.com ou par fax: (705)494-7595

DAMES, demoiselles, travail facile et agréable à domicile, horaire flexible. (450) 759-0185 1-866-690-8156

PERSONNE honnête avec auto pour travailler dans un garage; (450)836-6589

Résidence pour personnes types physiques, recherche préposée voulant travailler avec notre équipe. Disponible jour/soir/nuit. Daniel ou Michèle: (819)268-4018 fin de semaine (819)228-3453

VOUS cherchez un bon emploi? Nous cherchons de bons(ne)s candidats(es). Vente, service, démo pour produits alimentaires, naturels, entretien. Dans votre région. Bon salaire. Info Hélène: (819)362-0128 ou 1-800-363-2952, www.multipro.ca

630 Santé/hospitalier

CLINIQUE DENTAIRE JEAN FARLEY
 Recherchons hygiéniste dentaire. 35 heures/semaine ou -. Du lundi au jeudi. Faites parvenir votre CV par télécopieur au (450)836-1080 ou contactez-nous au (450)836-3903

Résidence pour personnes types physiques, recherche préposée voulant travailler avec notre équipe. Disponible jour/soir/nuit. Daniel ou Michèle: (819)268-4018 fin de semaine (819)228-3453

URGENT
 Intervenante de nuit et de jour demandée. Pour résidence de groupe pour jeunes filles âgées entre 12 et 18 ans. Communiquez au (450)759-0483 ou (450)759-2295

690 Garderies

NOUS recherchons une personne fiable qui adore les enfants et qui serait disponible pour faire du remplacement dans 2 garderies privées à Louiseville. Karine (819)228-0865

692 Gardiennes demandées

GARDIENNE occasionnelle à domicile, auto nécessaire Doit coucher. Saint-Sulpice. (450)589-2216

705 Cours

ANGLAIS parlé en 16 semaines. Cours privés/groupe. Berthierville: (450)836-3680

EXCAVATION MAJEAU

OFFRE D'EMPLOI

Nous sommes à la recherche d'une personne passionnée, faisant preuve d'esprit d'équipe et qui aime relever des défis.

ASSISTANT DE PROJET

- Préparation de soumission
- Lecture de plan et devis
- Calcul des volumes et superficie
- Établissement de quantité
- Commande et achat de matériaux
- Connaissance des logiciels
 - Word
 - Excel
- Connaissance en génie civil, un atout

Salaire selon compétence

Poste disponible immédiatement. Venez vous joindre à notre équipe!

TOUTES PERSONNES INTÉRESSÉES DOIVENT FAIRE PARVENIR LEUR CURRICULUM VITAE À :

EXCAVATION NORMAND MAJEAU INC.
 Mme Diane Plante Delage
 4541, chemin du Lac,
 St-Gabriel-de-Brandon (Qc) J0K 2N0
 TÉLÉCOPIEUR : 450-835-2862
 E-MAIL : info@excavationmajeau.ca

2039580

Un seul numéro pour vous servir

(Sans frais) **1-866-637-5236**

MERKADO

Ghislain Lessard,
 directeur général et greffier par intérim
 105, avenue Saint-Laurent
 Louiseville (Québec) J5V 1J6
 Téléphone : 819-228-9437 poste 235
 Télécopieur : 819-228-2263
 Courriel : soutienadm@ville.louiseville.qc.ca

Nous remercions tous les candidat(e)s. Cependant, nous communiquerons seulement avec les personnes qui seront retenues pour une entrevue et pour les examens appropriés. Les candidatures seront traitées confidentiellement et dans le respect et l'équité en matière d'emploi.

EM2042637

MATRA PLAST

OFFRE D'EMPLOI RESPONSABLE TRANSPORT & LOGISTIQUE Bilingue

Tâches :

- Négociation de taux
- Consolidation des marchandises à expédier
- Facturation
- Préparation des documents d'expédition
- Entreposage
- Elaboration de rapports

Qualifications requises :

- Excellente maîtrise de l'anglais parlé et écrit.
- Capacité d'adaptation.
- Posséder un minimum de 3 ans d'expérience.
- Connaissance des logiciels Excel, Word et PC Miller serait un atout.
- Posséder un minimum de 3 ans d'expérience (expéditions domestiques et internationales).

La personne recherchée est dynamique, organisée et est capable de travailler sous pression tout en effectuant une gestion efficace des priorités.

Statut d'emploi : Remplacement d'une durée minimum de 4 mois.

40 heures/semaine, 8h30 à 17h.

S.V.P., faire parvenir votre CV à :

Matra Plast Industries, Inc.
 420 Notre-Dame, C.P 600
 Berthierville, Québec J0K 1A0
 Télécopieur : 450 836-2315
 Courriel : lynda@matraplast.com

2026869

CUISINIER ET AIDE-CUISINIER

Salaire concurrentiel selon expérience

Temps plein ou partiel

Le Mignon restaurant

621, rue Notre-Dame, Berthierville
 Tél.: 836-3735

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC MRC DE MASKINONGÉ

VILLE DE LOUISEVILLE GREFFIER-ADJOINT

La Ville recherche des candidatures pour le poste de greffier-adjoint. Ce poste sera occupé selon les dispositions de la Loi sur les cités et villes et des autres lois régissant le domaine municipal. Après une période de probation de trois (3) mois, un contrat de douze (12) mois pourra être établi et à l'échéance, une permanence de l'emploi sera discutée.

Les intéressé(e)s devront posséder une bonne formation académique ou une expérience pertinente, un excellent français parlé et écrit, une solide formation informatique et une très bonne habileté d'analyse et de rédaction de documents légaux.

Si le défi vous intéresse, vous devez faire parvenir votre curriculum vitae avant midi (12h), le vendredi 5 octobre 2007 à l'attention du sousigné.

Ghislain Lessard,
 directeur général et greffier par intérim
 105, avenue Saint-Laurent
 Louiseville (Québec) J5V 1J6
 Téléphone : 819-228-9437 poste 235
 Télécopieur : 819-228-2263
 Courriel : soutienadm@ville.louiseville.qc.ca

Nous remercions tous les candidat(e)s. Cependant, nous communiquerons seulement avec les personnes qui seront retenues pour une entrevue et pour les examens appropriés. Les candidatures seront traitées confidentiellement et dans le respect et l'équité en matière d'emploi.

EM2042637

DAYS INN BERTHIERVILLE

RÉCEPTIONNISTE, TÉLÉPHONISTE, RÉSERVATIONNISTE

Caractéristiques de l'emploi

- 1 poste disponible temps plein, 40 heures par sem.
- Quart de travail de semaine et fin de semaine
- Prise de réservations au téléphone
- Ventes à la clientèle
- Effectuer l'arrivée et le départ des clients
- Information et service à la clientèle
- Autres tâches connexes
- Bonnes conditions de travail

Compétences requises

- Bonne connaissance de l'anglais parlé
- Personne qui aime travailler avec le public et bonne facilité de communication
- Minimum de 2 ans d'expérience dans un poste au service à la clientèle
- Minimum de 2 ans d'expérience à un poste similaire et/ou étude en gestion hôtelière, réceptionniste.
- Capacité à travailler sous pression
- Débrouillardise et autonomie requises

Days Inn Berthierville
 760, rue Gadoury, Berthierville
 Téléphone : 450-836-1621
 Télécopieur : 450-836-1578
 Courriel : daysinn@login.net
 Anike Bélanger - Directrice Générale

2040778

705 Cours

"ÉCOLE Les Ongles Fantastiques". Cours de formation. Placement! Sylvie (450)582-0428

APPELLE sans tarder au Collège CDI et renseigne-toi à propos de nos programmes. Le milieu de la santé a besoin de personnel qualifié et compétent. Nos programmes de formation en santé sont là pour toi! 1-866-426-9207

APPELLE sans tarder au Collège CDI et renseigne-toi à propos de nos programmes. Le domaine de l'administration offre plusieurs possibilités d'emplois et des perspectives d'avenir très intéressantes. CDI peut t'aider, viens nous voir! 1-866-394-9291

COURS d'initiation à la musique pour les 2 à 99 ans. Approche personnalisée, programme complet. Professeur diplômée, Sophie: (450)755-4106

DEVENEZ un auteur à succès avec notre cours d'écriture par correspondance. Publiez vos travaux et apprenez à percer le marché de l'écriture. Brochure gratuite! 1-800-267-1543. www.qualityofcourse.com/francais

FORMATION Technique de guérison pour tous. Formation thérapeute en Lumino-Energétique Formation Passeur de Lumière atelier humour et conscience. Lise ou Réal www.lumieredevie.qc.ca 1-450-836-0863

INSCRIPTION cours de peinture à l'huile, 15 ans d'expérience. (450)836-0667

805 Avis de dissolution/changement nom

PRENEZ avis que la compagnie 9086-2285 Québec Inc., ayant son siège social au 130 Terrasse Lavalard, Lavaltrie, J5T 1A7, demandera au Régistrare des Entreprises de la Province de Québec, la permission de se dissoudre. Nathalie Lévesque, Présidente. Lavaltrie, le 5 septembre 2007

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS à Mère Teresa pour faveur obtenue. Lise

915 Véhicules de loisir

\$\$\$\$\$\$\$\$\$ Achat de VTT, 4 roues 1985 à 2007, 2x4, 4x4 et sport, payons les meilleurs prix, on se déplace (plusieurs en inventaire). François: (819)752-2224, Daniel: (514)232-2578/ (450)581-1166

\$\$\$\$\$\$\$\$\$ Achat de VTT, 4 roues 1985 à 2007, 2x4, 4x4 et sport. Payons les meilleurs prix comptant, nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin. Martin (819)364-2578 Achat, vente, échange

\$\$\$\$\$\$\$\$\$ Achat de VTT, 4 roues 1985 à 2007, 2x4, 4x4 et sport. Payons les meilleurs prix comptant, nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin. Martin (819)364-2578 Achat, vente, échange

\$\$\$\$\$\$\$\$\$ Achat et vente de VTT, 4 roues, 2x4, 4x4, sport et moto. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michaël (819)364-2132 paget (819)795-0952

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé

CAMPEUR pour boîte de camion 8', très propre, 1,800\$, (450)889-8833

WINNABAGO 1973, automatique, 6 places, 3,500\$, Aussi arc droitier. (450)889-5283

940 Tracteurs/machinerie agricole

ACHAT urgent besoin pépines, petits bulles, tracteurs de ferme et tracteurs compacts. Backo, mini excavatrice, toute condition, payons bon prix comptant. Demandez Mario (450)831-8448

TRACTEUR Allys Chalmers, D-14, 45 hp., avec pelle avant, et lame arrière, pneus neufs arrière. Bon état. (819)227-4445

URGENT besoin, achetons: Pépines, bulldozers, "skidders", trailers avec chargeuses et tracteurs de ferme. Payons bon prix comptant. Tél. (819)353-1777

950 Ferrailles
24/24, service de remorquage, achetons voitures, camions pour ferraille, (514)264-6539

ACHETONS VÉHICULES POUR FERRAILLE
Autos, camions, 7/7
(450) 839-3922
(514)892-9525, Carl
Meilleur prix garanti

975 Divers
2 camions 10 roues avec pelle/fardier 3 essieux. Le tout en bon ordre. Avec clientèle.
LOT de grattes à neige, extensible, réversible avec charrieur 6 roues one way avec sableuse. Aussi sableuse pour pick-up. (450)887-2057 (450)547-8888

980 Camions/camionnettes à vendre
FORD F-150, 4x4, 1989 moteur 6 cylindres en ligne, 4,9 litres, transmission manuelle, 5 vitesses, démarreur à distance, boîte courte, 231,000 km, bonne condition, 2,700\$ (819)228-8153

985 Autos à vendre
1A Financement privé. Véhicules en inventaire et sur demande inspectés, garantis 6 mois. Aucune enquête. Acompte requis. Livraison même jour. L-V 9-19h Sam. 9-15h Transco 2000, (450) 446-2800, (514)573-6252

VENTE - ACHAT VOITURES USAGÉES

Les Automobiles SA
Escort familiale '94, 4 cyl., aut., 202,000 km 995\$
Tempo '94, 4 cyl., aut., 4 portes, 130,000 km 1450\$
Maxima '93 V6, aut., 4 portes, 210,000 km 1750\$
Escort '99, 4 cyl., aut., 4 portes, 245,000 km 2350\$
Bonneville SSEI '95 V6, super-chargé 179,000 km 2450\$
Sunfire '01, 4 cyl., aut., 4 portes, (air) 179,000 km 4350\$
Intrepid '98 V6, aut., 4 portes, 160,000 km 4450\$
Focus familial '01, 4 cyl., aut., 180,000 km 4850\$
Passat '99, 4 cyl., 1.8L, man., 4 portes, 210,000 km 5850\$
Tous nos véhicules sont inspectés. Garantie disponible. 40 véhicules en inventaire 5 000\$ et moins
652 NOTRE-DAME, LAVALTRIE
Bur. 450 586-0005
Cell. 514 898-1524

ACHETONS camions GMC, Ford, Dodge, Toyota, Mazda, Nissan, de 1995 à 2007. Payons comptant. On se déplace, Martin (819)352-7160

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2000 à 2006, léger dépôt, aucun endosseur. Automobile Brisson au 1-866-566-7081 www.automobilesbrisson.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2000 à 2006, léger dépôt, aucun endosseur. Automobile Brisson au (514)894-2236 www.automobilesbrisson.com

OLDSMOBILE 2004, très bon ordre, balance de garantie, 70,400 km, moteur V-6, 9,450\$ tout équipé, (450)755-2403

CLÔTURE D'INVENTAIRE

Conformément à l'article 795 du Code civil du Québec, **PRENEZ AVIS** que l'inventaire des biens appartenant à la succession de **MADAME CLÉMENCE TROTTIER** est terminé. Madame Clémence Trottier est décédée le 4 août 2007 à Louiseville et en son vivant était domiciliée au 181, 6ième Avenue, Louiseville, Qc. La défunte est née à Gentilly, le 26 novembre 1924. L'inventaire peut être consulté à l'étude de Me Michel Carrier, Notaire à l'adresse suivante :

56, rue Fusey
Trois-Rivières, Québec
G8T 2T7
Signé à Trois-Rivières
ME MICHEL CARRIER, NOTAIRE

RENSEIGNEMENT TÉLÉPHONIQUE COMMERCIAL PROFESSIONNEL CULTUREL

RENTÉL 819 378-0021 GRATUIT
Laissez-nous chercher pour vous!

UNE ANNONCE PLACÉE DANS CET HEBDO EST BASÉE SUR UNE DISTRIBUTION VÉRIFIÉE
PAR Deloitte
www.ODCINC.CA

QUÉBEC EN FORME
VIS TON ÉNERGIE



TITRE DU POSTE :	Technicien(ne) en administration
LIEU :	Québec en Forme Siège social de Trois-Rivières
SOUS LA SUPERVISION DE :	Directeur des finances et de l'administration
STATUT :	Permanent - temps plein

CONTEXTE

Québec en Forme a pour mission de soutenir des communautés qui s'engagent dans le développement d'une vision commune et dans la mise en oeuvre d'actions durables favorisant une vie saine et active chez les enfants de 4 à 12 ans, provenant surtout de milieu défavorisé, principalement par l'activité physique et sportive.

Le travail s'effectue dans un contexte organisationnel en changement où de nouveaux processus administratifs et financiers doivent être mis en place pour soutenir la croissance de l'organisation et le développement des activités opérationnelles. Le ou la titulaire pourra être appelée à participer à la définition de ces processus.

RÔLE ET RESPONSABILITÉS

Sous la supervision du directeur des finances et de l'administration, le ou la titulaire effectue divers travaux techniques pour assurer le bon fonctionnement d'activités administratives reliées à la comptabilité, aux achats et à la paie. Il ou elle s'assure de la qualité de l'information financière produite. La personne est appelée à :

- Assister le gestionnaire responsable dans, la révision et le contrôle des opérations financières;
- Gérer le processus de paiement des comptes payables;
- Produire la paie (bimensuelle) du personnel de Québec en Forme;
- Assurer le soutien technique dans le processus de déboursés et de suivi financier des projets de mobilisation des communautés locales.

EXIGENCES

- Diplôme d'études collégiales en Techniques administratives
- 5 années d'expérience dans des fonctions administratives reliées à la paie, à la comptabilité et aux finances
- Maîtrise des logiciels de la suite Office

COMPÉTENCES PERSONNELLES

- Rigueur administrative
- Sens des responsabilités
- Autonomie
- Capacité de gérer des processus
- Capacité de déceler des problèmes
- Souci du service à la clientèle

RÉMUNÉRATION

Québec en Forme offre à ses employés un environnement stimulant où les efforts de chacun sont orientés vers l'accomplissement d'une mission riche de sens. Elle offre à ses employés des salaires concurrentiels et une gamme complète d'avantages sociaux.

Toute personne intéressée à soumettre sa candidature peut le faire en envoyant, avant le 21 septembre 2007, une lettre de présentation et un C.V. à jour à l'adresse suivante : sbeauchemin@quebecenforme.org et peut consulter le site Internet de Québec en Forme au www.quebecenforme.org pour plus d'informations au sujet de ce poste.

Commission scolaire du Chemin-du-Roy

AVIS PUBLIC D'ÉLECTION

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné aux électeurs de la Commission scolaire que :

- Les postes de commissaires pour les vingt-trois (23) circonscriptions sont ouverts aux candidatures.
- Toute déclaration de candidature à l'un ou à l'autre des postes ouverts devra être produite au bureau du président d'élection ou de l'adjoint désigné à cette fin aux jours et aux heures suivants :
Du 25 au 28 septembre 2007 de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h
et le dimanche 30 septembre 2007 de 13 h à 17 h
au 1515, rue Sainte-Marguerite, Trois-Rivières, Québec

3. Toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale et qui a son domicile depuis au moins six mois sur le territoire de la Commission scolaire peut être élue commissaire.

La déclaration de candidature comprend le nom du candidat, sa date de naissance, son adresse, la circonscription électorale pour laquelle il pose sa candidature, une attestation du serment de son éligibilité et sa signature. Le candidat doit aussi présenter une pièce d'identité.

La signature d'appui d'au moins dix électeurs de la circonscription est requise. En regard de cette signature, chaque électeur doit indiquer son adresse comme elle doit être inscrite sur la liste électorale. Le candidat ou son mandataire doit signer une déclaration assurant qu'il a obtenu les signatures en sa présence et qu'à sa connaissance, ces électeurs sont domiciliés dans la circonscription électorale.

La déclaration d'un candidat d'une équipe reconnue doit mentionner qu'il est candidat de cette équipe. Elle doit aussi être accompagnée d'une lettre signée par le chef de l'équipe qui atteste qu'il est le candidat officiel au poste concerné.

- Si plus d'un candidat pose sa candidature à un même poste :
un scrutin sera tenu le **dimanche 4 novembre 2007 de 10 h à 20 h** et un vote par anticipation sera tenu le **dimanche 28 octobre 2007 de 12 h à 20 h**
- J'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection : monsieur René Parenteau
- J'ai nommé comme adjoint au président d'élection : monsieur Pierre Jacob
- Le 1er septembre de l'année d'élection, un électeur qui n'a pas d'enfant admis aux services éducatifs de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy ou de la Commission scolaire Central Québec (anglophone), qui dessert son domicile, peut choisir d'exercer son droit de vote dans cette dernière.

Il fait son choix en donnant un avis signé au président d'élection à l'adresse suivante :

Madame Cathleen Scott
Présidente d'élection du **21 septembre 2007**
Commission scolaire Central Québec
2046, Chemin Saint-Louis au **16 octobre 2007**
Québec (Québec) G1T 1P4
election2007@cqsbc.qc.ca

En dehors du processus électoral, l'électeur transmet son avis écrit au directeur général de la Commission scolaire Central Québec (anglophone).

- Vous pouvez me joindre à l'adresse et au numéro de téléphone suivants :
1515, rue Sainte-Marguerite, Trois-Rivières, Québec, G9A 5E7 Téléphone : 819 379-5989, poste 2007
Fait à Trois-Rivières, le 13 septembre 2007

Monsieur Richard Théorêt
Président d'élection

Candidats autorisés se présentant à un poste de commissaire en date du 11 septembre 2007

Aclair, Roland	227, rue de La Madone, Trois-Rivières (Québec) G8T 4Z2
Bazinet, Georgette	135, rue Jean-Baptiste-Gélinault, Yamachiche (Québec) GOX 3L0
Brouillette, Claude	820, rue Marie-Ange-Hamelin, Trois-Rivières (Québec) G8T 1B5
Daigneault, Christian	2630, rue Ricard, Trois-Rivières (Québec) G9B 7S8
Désilets, Jacques	1584, rue des Prairies, Trois-Rivières (Québec) G8T 1K9
Isabelle, Gilles	740, rue Principale, Saint-Étienne-des-Grès (Québec) GOX 2P0
Lamy, Denis	1400, 13e Rue, Trois-Rivières (Québec) G8Y 3A6
Lemire, Yvon	610, rue Forget, app. 3, Trois-Rivières (Québec) G8T 6C8
Paillé, Jean-Guy	660, rue des Dominicains, Trois-Rivières (Québec) G9A 3A9
Poirier, Stéphane	105, rue Sicotte, Trois-Rivières (Québec) G8V 2G3
Poirier, Suzanne	1207, rue Jacques-Bertaut, Trois-Rivières (Québec) G8V 2S2
Poulin, Dany	386, rue Lottinville, Trois-Rivières (Québec) G8V 1M9
Pruneau, Thérèse	1190, rue Dubord, Trois-Rivières (Québec) G8T 8R9
Rocheleau Laporte, Louise	230, rue Cossette, Trois-Rivières (Québec) G8T 8M9
Rouillard, Pierrette	3165, rue d'Anjou, Trois-Rivières (Québec) G8Y 3T6
Saulnier, Alain	6740, rue Lajeunesse, Trois-Rivières (Québec) G8Y 5R7
Tremblay, Pierre	4340, rue Barthe Trois-Rivières (Québec) G8Y 1N3

Le public peut consulter le site Web de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy pour la liste mise à jour des candidats à l'adresse suivante : www.csduroy.qc.ca (onglet Élections scolaires 2007)

1515, rue Sainte-Marguerite, C. P. 100
Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7
Téléphone: (819) 379-5989, poste 2007
Courriel : electionscolaire2007@csduroy.qc.ca

Le site d'emplois
le plus complet
au Québec

REPÈRES
EMPLOIS

www.reperes-emplois.com

AVIS PUBLIC



Élection scolaire 2007

Avis public d'élection

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné aux électeurs de la Commission scolaire de l'Énergie, par monsieur Jean Pronovost, président d'élection, que :

- Les postes de commissaires des 21 circonscriptions électorales (n° 1 à 21) sont ouverts aux candidatures.
- Toute déclaration de candidature à l'un ou l'autre des postes ouverts devra être produite au bureau du président d'élection ou à celui du ou des adjoints habilités à recevoir toute déclaration de candidature aux jours et aux heures suivants :

Du 25 septembre 2007 au 30 septembre 2007

Jours	Heures
Le mardi 25 septembre 2007	De 13 h à 17 h
Le mercredi 26 septembre 2007	De 13 h à 17 h
Le jeudi 27 septembre 2007	De 13 h à 17 h
Le vendredi 28 septembre 2007	De 13 h à 17 h
Le samedi 29 septembre 2007	De 9 h à 12 h

À NOTER - Le dimanche 30 septembre 2007, le bureau sera ouvert de 9 h à 17 h.

- Si plus d'un candidat pose sa candidature à un même poste :
 - ✓ Un scrutin sera tenu le 4 novembre 2007 de 10 h à 20 h; et
 - ✓ Un vote par anticipation sera tenu le 28 octobre 2007 de 12 h à 20 h.
- J'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection monsieur Dominic Amyot.
- J'ai nommé comme adjointe madame Madeleine Brunelle.
- J'ai nommé comme adjoints habilités à recevoir toute déclaration de candidature madame Madeleine Brunelle et monsieur Dominic Amyot.
- Un électeur qui n'a pas d'enfant admis aux services éducatifs de la commission scolaire francophone ou anglophone qui dessert son domicile peut choisir d'exercer ou de révoquer son droit de vote dans la commission scolaire anglophone.

Il fait ce choix en présentant un avis écrit signé au président d'élection de la commission scolaire anglophone :

Du 21 septembre 2007 au 16 octobre 2007

Coordonnées de la présidente d'élection de la commission scolaire anglophone :

Madame Cathleen Scott
2046, chemin Saint-Louis
Sillery (Québec)
G1T 1P4
Téléphone : 418 688-8730

- Vous pouvez me joindre, ou joindre mes adjoints à l'adresse et au numéro de téléphone suivants :

École Saint-Jean-Bosco
1580, 10^e Avenue
Shawinigan secteur Grand-Mère (Québec)
G9T 1V4
Téléphone : 819 536-0019

- Il n'y aura révision de la liste électorale que si un scrutin est nécessaire en raison de l'acceptation de plus d'une déclaration de candidature à la fin de la période prévue pour la production de candidature auprès du président d'élection.

Donné à Shawinigan, ce 15^e jour du mois de septembre 2007.

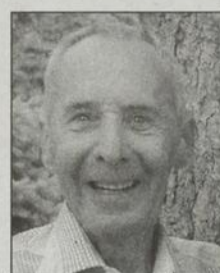
Jean Pronovost
Président d'élection

NÉCROLOGIE

BÉLAND

M. Arthur

Au CSSS de la MRC de Maskinongé - site Comtois de Louiseville, le 6 septembre 2007, est décédé à l'âge de 69 ans, M.



Arthur Béland, époux de Mme Francine Ringuet, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue

Saint-Aimé, à Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le mardi 11 septembre, à 11 h, en l'église de Louiseville. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants : Carole (Daniel Boulay), Sylvie (André Lessard), Johanne (Mario Boisvert); ses petits-enfants : Joannie Boulay (Sébastien Durand), Pier-Olivier Boulay, Karine Lessard, Jérémie Lessard, Marie-Eve Arvisais (Salim), Amélie Arvisais; son arrière-petite-fille : Lorie-Anne; ses frères et sœurs : Jeannine, Mariette, Louiselle, Jean-Paul, Emile, Mario, Florent et leur conjoint(e); ses beaux-frères : Claude et Marcel Ringuet et Yves Bédard; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à la Fondation Québécoise du Cancer en sa mémoire étaient appréciés.

Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville, entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

BERCHAMS-BEAUMIER PAQUIN

Mme Aline

Aux soins palliatifs du Centre hospitalier Comtois de Louiseville, le 11 septembre 2007, est décédée à l'âge de 72 ans Mme Aline Paquin, épouse de Jean



Berchams-Beaumier, demeurant à Saint-Alexis-des-Monts. La défunte a été confiée à la Résidence Paulin Guimond et Fils pour incinération. La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église à partir de 13 h le samedi 15 sep-

tembre, jour des funérailles. Les funérailles seront célébrées le samedi 15 septembre, à 14 h, en l'église de Saint-Alexis-des-Monts, 30, rue Saint-Pierre, à Saint-Alexis-des-Monts. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. La défunte laisse dans le deuil son époux, Jean Berchams-Beaumier; Mario (Ginette Lafrance), Sylvain (Renée Bastien); ses frères et sœurs: Carmen (feu Bertrand Gagnon), Lise (Larry Lamothe), Gérard, Roger (feu Cécile Moreau), André, Thérèse Pellerin (feu Jean-Paul Paquin), Stanley O'Grady (feu Claire Paquin); ses beaux-frères et belles-sœurs: Thérèse (feu Claude Demers), Charles-Auguste (Huguette Boissel), Philippe (Huguette Clément), Suzanne (René Paquin), Diane (Alain Leblanc); ainsi que ses tantes, neveux, nièces, cousins et cousines. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

Télécopieur: 819 268-2834

Courriel: guimondetfils@hotmail.com

Direction funéraire Jean Guimond de Saint-Paulin, entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec



Commission scolaire
du Chemin-du-Roy

APPEL D'OFFRES

Huile à chauffage Projet 2007-2008

Propriétaire :

Commission scolaire du Chemin-du-Roy
1515, rue Sainte-Marguerite, C.P. 100, Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7

Obtention des documents :

Les entreprises intéressées à soumissionner peuvent se procurer les documents nécessaires à compter du lundi 10 septembre 2007, à l'adresse ci-dessus mentionnée, au Service des ressources matérielles, bureau de madame Pierrette St-Arnaud (local 027).

Toutes les soumissions doivent être présentées sur les formulaires prévus, accompagnées d'une garantie de soumission, sous enveloppes scellées fournies à cette fin par la Commission scolaire et identifiées "SOUMISSION - HUILE À CHAUFFAGE - PROJET 2007-2008".

Garantie de soumission :

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au nom de Commission scolaire du Chemin-du-Roy, représentant 10 % du montant de la soumission ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant, valide pour une période de 30 jours à compter de la date d'ouverture des soumissions.

Réception et ouverture des soumissions :

Les soumissions seront reçues au Service des ressources matérielles jusqu'à 10 h 30, le lundi 24 septembre 2007, pour être ouvertes le même jour, à la même heure, en présence des intéressés.

Éligibilité des soumissionnaires :

Les entreprises de service doivent avoir leur place d'affaires dans la province de Québec pour être autorisées à soumissionner.

La Commission scolaire du Chemin-du-Roy ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes; elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Fait à Trois-Rivières
Ce 8^e jour de septembre 2007

Claudine Thivierge
Secrétaire générale

1515, rue Sainte-Marguerite, C. P. 100
Trois-Rivières (Québec) G9A 5E7
Téléphone : 819-379-5989, poste 7104

NÉCROLOGIE

LIVERNOCHE BÉLAND

Mme Elisabeth

Au CSSS de la MRC de Maskinongé - Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 5 septembre 2007, est décédée à l'âge de 92 ans,



Mme Elisabeth Béland, épouse de feu Alcide Livernoche, demeurant à Louiseville. La famille accueillera parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, à Louiseville.

Heures d'accueil : vendredi, jour des funérailles, à partir de midi. Les funérailles auront lieu le vendredi 21 septembre, à 14 h, en l'église de Louiseville. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Jacques, Jean, Paul (Marielle Masse); ses petits-enfants : Eric, Josée (Alain Picard), Steve et leur mère Louise Germain; Isabelle (Eric Barbier) et Benoît (Émilie Vallières); ses arrière-petits-enfants : Maxime, Félix, Geneviève et Nicolas; son frère, ses sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : André (Marie-Paule Brousseau), Maria (feu Gérard Livernoche), Thérèse (Nerval Lacombe), Dolorès Dalcourt (feu Pierre Béland), Rose-Hélène Gagnon (feu Paul-Emile Livernoche), Angéline Livernoche (feu René-Paul Lambert), Lucien Vanasse (feu Simone Livernoche), Rolland Bellemare (feu Hélène Livernoche), Jeanne Livernoche (feu Gaétan Morin), Lise Gendreau (feu Martial Livernoche); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La famille désire témoigner sa reconnaissance à Mme Céline Lacombe pour ses bons services. Des dons à la Fondation du CSSS de la MRC de Maskinongé seraient grandement appréciés.

Renseignements: 819 228-4822
Extérieur: 1 888 558-4822
Télécopieur: 819 228-3653

Courriel: louis.richard@qc.aira.com

Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville, entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

MEUNIER

Mme Marie-Ange

À la résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 9 septembre 2007, est décédée, à l'âge de 87 ans et 7 mois, Mme



Marie-Ange Meunier, fille de feu Ozanie Meunier et de feu Marie-Louise Beaulieu, de Yamachiche. La famille accueillera parents et ami(e)s à la Résidence funéraire St-Louis, 160, De

Carufel, Yamachiche. Heures d'accueil : vendredi soir de 19 h à 22 h; samedi, jour des funérailles, à partir de 9 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 15 septembre, à 11 h, en l'église de Yamachiche. L'inhumation aura lieu au cimetière de Yamachiche. La défunte laisse dans le deuil : sa sœur Thérèse de Trois-Rivières; ses frères : Raymond de Yamachiche et Rémi (Thérèse Lambert) de Trois-Rivières; ses belles-sœurs : Solange Garceau (feu Richard Meunier) et Gisèle Héroux (feu Lucien Meunier) de Trois-Rivières; sa filleule Louise Meunier; ainsi que plusieurs neveux, nièces, petits-neveux, petites-nièces, cousins, cousines, autres parents et de nombreux ami(e)s. Vos dons à la Société Alzheimer seraient grandement appréciés.

Renseignements : 819 296-3962

Télécopieur : 819 228-3345

Courriel

condoleances@maisonstlouis.ca

Direction des funérailles : Résidence funéraire St-Louis de Yamachiche, entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

PICHÉ LAPOLICE DIT LACERTE

Mme Rita

À la Résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 5 septembre 2007, est décédée Mme Rita Lapolice dit Lacerte,



fille de feu Eugène Lapolice dit Lacerte et de feu Rosa Lampron, demeurant à Louiseville. La famille a accueilli parents et ami(e)s à la Résidence funéraire Louis Richard et Fils ltée,

140, rue Saint-Aimé, à Louiseville. Les funérailles ont eu lieu le samedi 8 septembre, à 14 h 30, en l'église de Saint-Élie-de-Caxton. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial. La défunte laisse dans le deuil sa fille : Christiane Piché; sa sœur : Simonne Lacerte; son frère : Robert L. Lacerte (Jeannine Croisetière); sa belle-sœur : Estelle Turenne (feu Marcel Lapolice); sa nièce : Johanne Lapolice; son neveu : Stéphane Lapolice; ainsi que ses tantes, cousins, cousines et ami(e)s. La famille désire témoigner sa reconnaissance très sincère au personnel de la Résidence Avellin-Dalcourt pour les bons soins prodigués.

Direction funéraire Louis Richard et Fils ltée de Louiseville, entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec

Présumé membre d'Al-Quaïda, Said Namouh arrêté à Maskinongé



C'est dans l'un des logements de ce bloc appartement que Said Namouh a été arrêté, mercredi matin, par la Gendarmerie Royale du Canada. Photo, Jean-Paul Plante

> Jean-Paul Plante

jean-paul.plante@transcontinental.ca

La surprise est de taille ! Jamais les Maskinongéois, le maire Michel Clément en tête, n'auraient pensé que pareille chose ait pu se produire dans la municipalité.

Said Namouh, 35 ans, a été arrêté mercredi, le 12 septembre, par l'Équipe intégrée sur la sécurité nationale de la Gendarmerie Royale du Canada, en vertu du Code criminel canadien. Il a été accusé de complot dans le but de livrer, poser, faire exploser ou détonner un engin explosif à l'extérieur du Canada. Ces menaces terroristes auraient été proférées contre l'Autriche et l'Allemagne.

D'origine marocaine, le présumé terroriste du groupe Al-Quaïda devait comparaître vendredi matin (14 septembre) au Palais de justice de Montréal.

L'arrestation de Namouh est l'aboutissement d'une enquête conjointe avec les autorités policières autrichiennes. L'enquête n'a révélé aucune menace directe au Canada.

Chez son ex-conjointe

Le présumé terroriste a été arrêté chez son ex-conjointe dans un édifice de plusieurs logements situé près d'une usine de fabrication de maisons usinées. Celle-ci occupait un des logements. Namouh s'y serait trouvé depuis quelques jours. Il aurait été expulsé de son appartement de Trois-Rivières. Il était arrivé à Maskinongé en 2003, après avoir épousé une Québécoise.

Son ex-conjointe, en entrevue à Radio-Canada, était dépassée par les événements et selon elle, Namouh n'était pas un homme violent. Elle avait de la difficulté à croire qu'il

aurait pu commettre un acte terroriste. Namouh a été arrêté aux environs de 7h mercredi matin. Le bloc appartement où il se serait été encerclé par des voitures de police et banalisées. L'appartement où il se trouvait a été fouillé minutieusement par les policiers.

Le maire étonné

Chez les gens de Maskinongé, la surprise est totale. Les gens qui ont été interrogés et informés de cette affaire y allaient de commentaires prudents et tenaient à garder l'anonymat.

En entrevue à la radio, vendredi matin, le maire Michel Clément s'est dit étonné de toute cette affaire. Bien qu'étant au courant d'une présence plus accrue des policiers dans sa municipalité depuis un certain temps, il imputait ce phénomène à la culture de cannabis sur des terres agricoles de la région, dont Maskinongé.

« Jamais nous n'avons eu d'informations privilégiées sur cette affaire de présumé terroriste en notre qualité d'autorité de la municipalité », de dire M. Clément.

Celui-ci ne connaissait pas Said Namouh jusqu'au moment où il a écouté les nouvelles télévisées, jeudi soir, pour apprendre que Namouh pourrait être membre du groupe d'Al-Quaïda et de son dirigeant connu internationalement, Oussama ben Laden.

Bref, toute cette affaire a ébranlé, voire inquiété fortement la petite population de Maskinongé. Celle-ci suivra avec grande attention la suite de cette histoire un peu invraisemblable à ses yeux, notamment la comparution de Namouh, vendredi matin, au Palais de justice montréalais.



Les réseaux de télévision, dont RDI, étaient installés dans le stationnement de l'église paroissiale, à l'afût de toute nouvelle information sur cette affaire qui a ébranlé le petit milieu de Maskinongé.

Photo, Jean-Paul Plante

HS2046746

SINCÈRES REMERCIEMENTS

" Là-bas, au bout du chemin, se lève un nouveau matin ".

Pour toute forme de sympathie et de réconfort manifestés par chacun de vous lors du décès de

M. JACQUES LADOUCEUR
(survenu le 27 juillet 2007)

Son épouse Gisèle et les familles Ross et Ladouceur vous disent le plus sincère des mercis!

Cet élan du coeur restera gravé en chacun de nous.

Avec profonde sympathie nous offrons nos condoléances aux familles éprouvées.

L'Écho de Maskinongé

Une équipe championne



L'équipe des Rafales d'Yamachiche U-16 de la Ligue Mauricienne de soccer, catégorie midget féminine (14-15 ans) a connu des succès retentissants au cours de la saison, décrochant le championnat de sa catégorie. Sur la première rangée, dans l'ordre: Patricia Ricard, Anne Lachance, Roxanne Pichette, Marie-Mei Gélinas, Maude Lamy et Chloé Frigon. Sur la seconde rangée: Claude Boutet, assistant-entraîneur; Fannie Lacerte, Stéphanie Simard, Laurie Montour, Caroline Lampron, Anne Lachance, Joanie Gervais, Rebecca Robert, Chloé Paillé, Stéphanie Lessard, Andréanne Dupont et l'entraîneur de ces championnes, Louise Gagnon. Les Rafales U-16 ont décroché la première position au tournoi de Repentigny, la première place dans la division locale U-16 féminin et la seconde position lors du tournoi Défi Mondial de Cap-de-la-Madeleine. Félicitations aux Rafales U-16, une équipe performante qui fait grandement honneur à la région. Photo, gracieuseté

Une Charettoise championne en hockeyball



Virginie Gélinas, de Charette, est membre des Coyotes de Joliette, une équipe féminine de hockeyball qui a remporté le Championnat canadien qui avait lieu du 13 au 18 août à St. John, au Nouveau-Brunswick. C'est la première depuis l'établissement de ce championnat il y a vingt ans qu'une équipe québécoise remportait cette prestigieuse compétition. Soulignons qu'une autre jeune fille de la Mauricie fait partie de cette équipe: Anne-Julie Boucher, de Saint-

Barnabé-Nord. Le club est composé de joueuses dont l'âge varie de 15 à 40 ans, provenant majoritairement de la région de Lanaudière. L'équipe a cependant ouvert ses portes la saison dernière en accueillant les deux athlètes de la Mauricie. Soulignons quelques faits marquants des derniers mois: gagnant du championnat nord-américain à Philadelphie en 2006 et 2007; 4e au championnat canadien de hockeyball à Montréal en août 2006; champion de la saison régulière et des séries éliminatoires 2006-2007 de la Ligue de hockeyball de Laval. Déjà, les Coyotes se préparent à défendre leur titre de Champions nord-américains à Philadelphie, en mars 2008, et celui de Champions canadiens à Vancouver en août 2008.

Le goût d'ici Mmmm!



Courez la chance de gagner un
chèque-cadeau de
100\$
chez un des restaurants participants de votre choix
www.agencesss04.qc.ca
pour les règlements

Du 14 septembre au 14 octobre dégustez les saveurs d'ici!

Recherchez le sceau **Le goût d'ici Mmmm!** dans le menu des restaurants participants.

Savourez la santé

Cet automne, faites le plein de santé et prenez plaisir à déguster plus de fruits et de légumes... même au resto!

Goûtez la Mauricie

Tomates de serre, brocoli, bleuets, choux, produits de l'érable, bison, sanglier, wapiti... La Mauricie regorge de produits délicieux!

Pour en savoir plus : www.agencesss04.qc.ca
www.mapaq.gouv.qc.ca/mauricie

Saveurs Santé Mauricie

Cette campagne est une initiative de :

Québec

Agence de la santé et des services sociaux de la Mauricie et du Centre-du-Québec
Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation



Au Four à Bois inc.

329, rue Lavolette, Trois-Rivières
819 373-3686

Crêperie D & C

855, boulevard des Récollets, Trois-Rivières
819 697-2739

Resto Pub Bozzetto

4300, boul. des Récollets, Trois-Rivières
819 697-1414

Aqua

314, rue des Forges, Trois-Rivières
819 371-1515

Il Circo Pâtes & Passion

1140, rue Saint-Prospér, Trois-Rivières
819 374-0008

Le Castel des Prés

5800, boul. Gene-H.-Kruger, Trois-Rivières
819 375-4921

Casablanca

317, rue des Forges, Trois-Rivières
819 691-1111

Le Rouge Vin

975, rue Hart, Trois-Rivières
819 376-7774

Les Caprices de Fanny

1241, rue Principale, Saint-Étienne-des-Grès
819 535-1291

L'Essentiel

10, rue des Forges, Trois-Rivières
819 693-6393

Pizza Vanellis Les Rivières

4125, boul. des Forges, Trois-Rivières
819 697-3888

Angéline Bar Ristorante

313, rue des Forges, Trois-Rivières
819 372-0468

Restaurant Eggsquis

1600, 6^e Rue, Trois-Rivières
819 694-0004

Auberge Le Baluchon

3550, chemin des Trembles, Saint-Paulin
819 268-2555

2041804

Richard LeBlanc

CENTRE SPORTIF

BOXE MANIA

Cours de boxe

Horaire

Mercredi 16 h à 18 h (junior)
et Vendredi 19 h à 21 h (adulte)
Dimanche 10 h à 12 h (junior)
12 h à 14 h (adulte)

Cours de Ninjitsu / auto-défense

Horaire

Dimanche 14 h à 16 h

Nouveau: • cours pour les 50 ans et +
• cours privé

Inscription:
819 227-3242 • 819 696-2503
155, av. Ste-Elizabeth • Louiseville

Soirée de BINGO

À tous les mardis soirs 19 h

CLUB DE PÉTANQUE Louiseville
161, Baril

APPORTEZ VOS JETONS

Info: 819 228-9845 / 228-3055

Grande Bernier Crépeau

liquidation

de tous les véhicules en inventaire

0\$

comptant
SUR CES MODÈLES

Dodge Caravan SXT 2007



- Air climatisé
- Groupe électrique,
- Vitres teintées
- Roues d'aluminium 16 po
- Chauffage bizona
- Siège intermédiaire capitaine
- etc.

289\$ /mois
24 mois



CHRYSLER 300
SIGNATURE 2007

449\$ /mois
24 mois

DODGE
CALIBER
2007

Modèle 24E



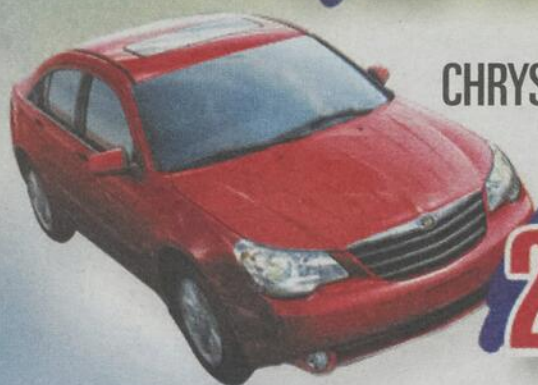
289\$ /mois
24 mois

DODGE
CHARGER
2007

Modèle 23E



299\$ /mois
24 mois



CHRYSLER SIEBRING 2007

Modèle 28K

299\$ /mois
24 mois

DODGE AVENGER 2008

Modèle 24Y



289\$ /mois
24 mois

Taxes, transport et préparation en sus. Photos à titre indicatif. Détails chez le concessionnaire.



M. Jean-Guy Crépeau Président
Denys Diamond Directeur général des ventes
Normand Richard Directeur véhicules d'occasion
Marc-André Lanneville Directeur commercial
François Chaussé Représentant
Julien Leclerc Représentant
Claude Jauron Représentant
Stéphane Lanneville Représentant
Guillaume Désilets Représentant
Maxime Mineau Représentant

**OUVERT TOUS LES
SOIRS JUSQU'À 21 H**

3100, boul. Saint-Jean, Trois-Rivières
819 377-3077 • www.berniercrepeau.com

Bernier Crépeau

